

# Die Mennonitische Rundschau

1877

Lasset uns fleißig sein zu halten die Einigkeit im Geist.

1939

62. Jahrgang.

Winnipeg, Man., den 3. Mai 1939.

Nummer 18.

## Verschieden und nur ein Weg.

Verschieden sind die Wege,  
Die Menschenkinder geh'n,  
Verschieden Gottes Walten,  
Wie Er es vorgeh'n;  
Dem einen scheint die Sonne  
So warm, so hell und klar,  
Der andre geht im Dunkel  
Als ob die Sonn nicht war.

Und doch ist über alles  
Derselbe Sonnenschein,  
Dieselben Wolken, Winde  
Sind stets so allgemein,  
Und alles dient zum Besten,  
Dem, der auf Gott vertraut,  
Der fest und unbeweglich  
Auf Seine Zusage baut.

Nie hat Er was versehen,  
Nie hat Er was versagt,  
Das, was Er hat versprochen,  
Hat so sich zugetragen.  
Ja, über all Erwarten,  
Hat Er es ausgeführt,  
Drum sei Lob, Preis und Ehre  
Ihm, dem der Dank gebührt.

Zwar sind verschiedene Wege  
Und doch — ein Weg ist nur,  
Der Weg zum ew'gen Leben  
Hat seine eigne Spur.  
Die führt auf Vergeshöhen,  
Durch Täler — Wüsteneien,  
Im Glauben und durch Glauben  
Allein zum Himmel ein.

J. C. Ortmann.

## Der Weg zum Vater.

Amos 5, 23 u. 24: „Tue nur  
weg von mir das Geplär deiner  
Vieher; denn ich mag dein Pläts-  
spiel nicht hören! Es soll aber das  
Recht offenbart werden wie Wasser  
und die Gerechtigkeit wie ein star-  
ker Strom.“

So lange Menschen auf Erden  
leben, haben sie den Weg zum Va-  
ter gesucht. Zwar sagt der Herr  
von Alters her: „Hier bin ich, hier  
bin ich“. — und reckt seine Hände  
aus den ganzen Tag zu einem un-  
gehörigen Volk, das seinen Gedan-  
ken nachwandelt auf einem Wege,  
der nicht gut ist. Und Jesus hat  
dem armen Weibe voll Heimatsseh-  
sucht so deutlich gesagt: „Es kommt  
die Zeit und ist schon jetzt, daß die  
wahrhaftigen Anbeter werden den  
Vater anbeten im Geist und in der  
Wahrheit, denn der Vater will ha-  
ben, die ihn also anbeten.“ Aber  
die Menschen beharren auf dem We-  
ge ihrer eigenen Gedanken, der nicht  
gut ist.

Sie glauben und glaubten alle  
Zeit an Götter, ob sie es zugeben  
oder nicht. Aber ihre Götter waren  
und sind ihnen nicht minder unheim-  
liche, finstere Gestalten wie ihre  
Teufel. Sie fürchten beide und su-  
chen sich beide geneigt zu machen, —  
und es gelingt ihnen bei beiden nicht.  
Auf der einen Seite der listige, ver-  
schlagene Teufel, der die Menschen  
erst zum Bösen verführt und sie  
dann nach der anderen Seite hin  
dem furchtbaren, rächenden Gott  
ausliefert, der den Menschen zur  
Strafe für das Böse, das er getan,  
einem unerträglich schweren Leiden  
hingibt. So wird ein böser Teufel  
zum Handlanger eines furchtbaren

Gottes gemacht, und ringsum sieht  
sich der Mensch von feindlichen Mäch-  
ten umgeben. Vang fragt das Herz:  
„Wo ist mein Vater?“ — „Wie fin-  
de ich den Weg zum Vater?“

Aus dieser bangen Frage sind die  
gottesdienstlichen Übungen der  
menschlichen Angstreigionen ent-  
standen, mit all ihrer Torheit, Graus-  
samkeit und Verzweiflung, — aber  
auch mit all dem ängstlichen Rin-  
gen nach Vollendung, um durch die-  
selbe die Götter umzustimmen und  
in ihnen den Vater zu finden, als  
ob mein Vater um meines Verdien-  
stes willen mein Vater wäre, und  
nicht weil er mich gezeugt hat und  
mich liebt.

Auch die christliche Religion hat  
Zahrtausende lang gesucht, einen  
zürnenden Gott dadurch in einen lie-  
benden Vater zu verwandeln, daß  
man ihm zu Gefallen lebte; und  
um einem rächenden, zürnenden  
Gott zu gefallen, haben sich die Chri-  
sten gegenseitig gehaßt, verfolgt, ge-  
foltert und getötet, — und haben  
den Ruf des Evangeliums über-  
hört: „Gott ist Liebe. — Lasset ihr  
euch versöhnen mit Gott!“

Das ist uns ein befremdlich Ding,  
daß Gott unser Vater sein sollte,  
weil er uns in's Leben rief und zum  
Leben erlöste, und daß er uns als  
Vater nun einfach lieb hat und uns  
Gutes geben will und nicht nur  
grimmig darauf wartet, wie uns der  
Teufel ihm in die graufamen, rä-  
chenden Hände liefern wird. Es  
ist uns unbegreiflich, daß segnen  
seine Lust sein sollte. Wir glauben,  
wir müssen ihm durch unser Voll-  
kommenwerden das Recht zur Rache  
entziehen, und doch können wir nicht  
vollkommen werden, wenn wir uns

ihm nicht zuerst auf Gnade und Un-  
gnade hingeben, wie wir sind, da-  
mit er uns vollkommen mache. Die  
Vollkommenheit ist ja sein Ziel mit  
uns; aber sie ist nicht die Vorbedin-  
gung dafür, daß wir den Weg zum  
Vater finden, sondern sie ist die Fol-  
ge davon, daß wir ihn gefunden ha-  
ben. Komm zu Jesu, wie du bist,  
und laß dich von ihm machen, wie  
du sein sollst!

Der eine Sonntag heißt „Can-  
tate!“ d. i. „Singet!“ Und die  
Menschheit hat gesungen und ihren  
Worten durch Betonung und Melo-  
die Nachdruck gegeben. — Und siehe,  
— es wirkte! Zwar flossen auch  
die nur gesprochenen Trost-  
worte schon wie Öl auf die Wunden des  
bekümmerten Herzens, aber nicht  
alle wußten die Trost-  
worte recht zu  
sagen, nicht alle hatten die „gelehrte  
Zunge“, mit den Mühen zu reden  
zur rechten Zeit. Und wo alle Wor-  
te versagten, da konnte dem Trau-  
rigen oft noch der Trost in's Herz  
gesungen werden, daß er Hoffnung  
faßte und stille und froh wurde.

Doch auch die Worte des Hornes  
bekamen Betonung und Melodie und  
damit Nachdruck und erhöhte Wir-  
kung. Als Israels Feldgeschrei er-  
tönte, entfiel ihren Feinden das  
Herz und Jerichos Mauern stürzten  
zusammen. Wenn unsere alten,  
deutschen Vorfahren die Schilde an-  
einander schlugen und zu dieser Be-  
gleitung ihren „Barditus“, d. i. den  
Schlachtgesang ertönen ließen, dann  
erschraden die Feinde, und mehrfach  
wurde der Sieg errungen, ehe noch  
der erste Schwertstreich fiel.

Der Gesang war wirklich wirksam,  
als Trostwort und als Kriegsge-  
schrei, und warum sollte nicht auch  
das Gebetswort dadurch wirksamer  
werden? — So entstanden die Trost-  
-, die Kriegs- und die Gebetslieder  
und die religiösen Völker in ihrer  
Gesamtheit und wuchsen mit der  
Zeit zu erhabener, künstlerischer  
Höhe hinan. Das war gewiß gut,  
doch hätte man nicht vergessen sol-  
len, daß in einer edlen Form nur  
ein edler Inhalt gute Wirkung ha-  
ben kann.

Nur weil im Mitleid das aufrich-  
tige, herzliche Verlangen liegt, Trost  
und Linderung der Schmerzen zu  
bringen, sind auch die Trostlieder so  
wirksam, und nur ein wirklicher  
Jorn fand seinen Ausdruck in  
Kriegsgesang und Feldgeschrei und  
wurde dadurch um so schrecklicher  
und wirksamer. Aber ich hörte ein-  
mal ein Kriegslied, daß die begwin-  
gende Wirkung auf mich gänzlich  
verfehlte, und dabei war es durch-  
aus nicht eines der schwächsten  
Kampfslieder. Aber es wurde von  
einem lieben, kleinen Knaben ge-

sungen, der sich bei dem Kriegsge-  
sang ganz friedlich an den Schoß  
seiner Mutter schmiegte. So stand  
er da und sang:

Der Gott, der Eisen wachsen ließ,  
Der wollte keine Knechte;  
Drum gab er Säbel, Schwert und  
Spieß

Dem Mann in seine Rechte;  
Drum gab er ihm den kühnen Mut,  
Den Jörn der freien Rede,  
Daß er bestände bis auf's Blut,  
Bis in den Tod die Fehde.

Ich aber fürchtete mich vor dem  
kleinen Mann gar nicht, sondern  
lachte und nahm ihn auf meinen  
Schoß und küßte ihn, und er ließ  
sich's gern gefallen. Und dieser  
Kampfgesang hätte auch keinen  
Feind in die Flucht gejagt, denn  
es steckte kein wirklicher Jörn dahin-  
ter, und mit dem „Mann“, der den  
Gesang ertönen ließ, hatte es auch  
keine Gefahr. Wo der Jörn der  
rechte Inhalt fehlt, da wird das  
Ganze wirkungslos oder sogar lä-  
cherlich, und so kann auch der bis  
auf's Höchste entwickelte Kunstge-  
sang seine Wirkung gänzlich verfeh-  
len, wenn nicht das ganze Herz der  
Singer in der edlen Form  
schlägt.

Nicht daß wir nun unsere Säng-  
erhöre heimlich und aufhören sol-  
len, uns im Gesang zu üben. Nein,  
wir wollen die höchste Stufe darin  
erstreben. Aber wir wollen auch  
stets dafür sorgen, daß Herz im  
Gesang ist, und daß wir das, was  
wir singen, auch wirklich meinen.

Es ist uns ganz deutlich, daß ein  
Kriegsgesang im Munde eines zar-  
ten Kindes nicht schreckenerregend  
wirken kann, — aber wir glauben,  
es sei selbstverständlich, daß Gott  
uns auf unseren bösen Wegen bei-  
stehen wird, wenn wir ihm nur recht  
schöne Lieder singen. Da liegt der  
verhängnisvolle Irrtum.

Die Sünde ist unser Unglück, und  
sie muß weg, wenn wir zum Frieden  
und zu wahrhaft frohem Singen  
kommen wollen. Sie muß weg,  
wenn wir zum Vater kommen, denn  
er haßt uns ja nicht, aber sein hei-  
liger Jörn ist gegen unsere Sünde  
entbrannt, die uns immer antlebt  
und trägt und so unsäglich unglück-  
lich macht.

Der Prophet Amos wirkte zur  
Zeit des israelitischen Königs Zero-  
beams II., also zu einer Zeit, als

## Wir können

die Rundschau nur drucken, wenn die  
Arbeit, Papier, Kraft, Postgebühr  
und die anderen Unkosten gedeckt  
werden. Das müssen die Leser er-  
möglichst. Bitte, schickt Eure Zah-  
lung sofort ein. Editor,

Israel zu ungeahntem äußerem Glanz und Herrlichkeit aufstieg, als die Grenzen des Reiches weit, das Volk reich wurde, und Kunst und Wissenschaft blühten. Aber alles das war von der Sünde zerfressen und hohl, und das Plagen der Seifenblase stand unmittelbar bevor. Amos hatte das nahende Gericht zu verkündigen.

Aber das Volk glaubte ihm nicht. Zwar betrogen sie sich untereinander. Sie haßten sich. Die Reichen betrogen gewisslos die Armen, und diese fanden kein Recht in den Toren Samarias, wo es nach der Sitte jener Zeit doch gesprochen werden sollte. Aber das alles glaubten die Israeliten durch ihren wirklich hoch entwickelten Tempelgesang aufwiegen zu können. Sie sangen doch so schön vom Trost; — wie sollte Gott sie da für ihre Lieblosigkeit zur Verantwortung ziehen?! — Sie sangen ja so schön von der Gerechtigkeit; — wie sollte Gott sie da für ihre Ungerechtigkeit strafen wollen?! — Gott aber ließ ihnen durch Amos sagen: „Tue nur weg von mir das Geplärre deiner Lieder!“ Sie hielten doch nichts.

Das war ein hartes Urteil, aber es war gerecht, denn der schönste Gesang, in dem nicht das ganze Herz aufrichtig drin liegt, ist weiter nichts als ein sinnloses, wirkungsloses Geplärre, und wenn's der allerhöchste wäre. Gott mag weder diesen schönen Gesang noch die Musikbegleitung dazu, solange das Recht im Tor nicht offenbart wird wie Wasser.

Wasser reinigt und erquickt. Israels Reiche würden durch das Wasser des Rechts gereinigt und die Armen dadurch erquickt werden. Wo es aber fehlt, da wird trotz der schönsten Gesänge die Spannung unter den Armen durch die Not gesteigert werden, bis sie sich in blutiger Revolution Luft macht und die Reichen samt ihrem Sündenschmutz hinwegreißt, daß ihnen ihr leidlicher Untergang auch zum geistlichen Tode wird. Grenzenloses Elend wird das Ende sein, — nicht weil ein unverföhnlicher Gott über Israel wütet, sondern weil die Sünde das Volk in's Verderben reißt.

Das Recht, das Israel retten soll, muß stark sein wie ein mächtiger Wasserstrom, der auch Israels Jammer mit sich fortreißen kann, trotzdem er so tief gewurzelt ist. Solch ein Strom wird wirken und entweder den Schmutz von den Herzen fegen oder die Herzen, die vom Schmutz nicht loslassen, mit demselben hinwegreißt und zerbrechen.

Cantate! — Singet!

Wir singen. Wir haben gute Chöre, die uns schöne Lieder singen, und wir versuchen auch den Gemeindegang auf alle nur mögliche Weise zu heben. Aber singen unsere Herzen? — Oder tönt es nur kalt von unseren Lippen? Wie ist es um das Recht in unseren Toren bestellt? Haben wir uns dem Herrn schon hingegeben, daß er den Sündenschmutz durch den Strom seiner Gerechtigkeit, im Blute des Lammes von Golgatha geoffenbart, von unseren Herzen fegen konnte? — Haben wir den Weg zum Vater im Geist und in der Wahrheit gefun-

den?

Der Psalmist rühmt: „Der Herr hat mir ein neues Lied in meinen Mund gegeben, zu loben unseren Gott. Das werden viele sehen und den Herrn fürchten und auf ihn hoffen.“

Hast auch Du schon anstatt des leeren Geplärrs dieses neue, inhaltsreiche, wirksame Lied in Deinen Mund bekommen?

Gott gebe es Dir und mir!

Amen.

Jacob S. Zangen.

#### Gedanken über Gemeindebau. Gottesdienst.

„Form ohne Geist ist leer, Geist ohne Form ist blind.“

Aus der Geschichte des christlichen Gottesdienstes geht hervor, „daß das Christentum in seiner ursprünglichen Ausprägung den bestehenden Kultus sowohl in seiner heidnischen wie jüdischen Form aufgehoben hat. Trotzdem kam es doch schon auf dem Boden des Urchristentums zu einem Kultus, zu Gemeindefeiern.“ Um zu einer besseren Vorstellung vom Wesen solcher gemeinsamen Gottesverehrung gelangen zu können, entnehme ich dem Buche „Um Theologie und Kirche“ von Dr. Paul Gennrich (es ist mir vom Verfasser als Geschenk überreicht) folgende Sätze: „Die Andacht ist nicht eine Sache der reinen Innerlichkeit. In ihr muß deutlich werden, daß der vor Gott stehende Mensch als ganzer Mensch nach Geist, Seele und Leib vor Gott gestellt ist... Der Grundschade des heutigen Menschen ist die Symbollosigkeit unseres ganzen Seins. Und weil der Kirche in erschreckendem Maße die Symbolkraft mangelt, die das Leben des Einzelnen und der Gesamtheit auf seinen wahren Sinn hinweisen und dadurch formen könnte, suchen Angehörte ihre Befriedigung in außerkirchlichen Formen, die eine stärkere Symbolkraft haben, als was es innerhalb der evangelischen Kirche an Formen gibt... (Viele unserer Men-

noniten in USA haben in freimaurerischem Kultus schon einen Religionsersatz gefunden (J. P. C.). Eine Erneuerung des gottesdienstlichen Lebens kann nicht durch Einführung neuer oder Wiederbelebung alter Formen als solcher erwartet werden. Sie kann nur geschehen im Zusammenhang mit der Erneuerung des religiösen und kirchlichen Lebens überhaupt. Wo lebendige Gemeinden vorhanden sind, kommt es auch zu wirklichem Gottesdienst, der den Namen verdient.“

Angefichts der oben angeführten Tatsachen und Behauptungen und im Hinblick auf das mennonitische Glaubensleben nach dieser Seite dürfte es an der Zeit sein, uns über den eigentlichen Sinn und das Wesen des evangelischen (biblischen) Gottesdienstes klar zu werden, um daraus klare und feste Richtlinien für die Gestaltung und auch Verbesserung unserer arbeitsamen und entmannten Gottesdienste zu gewinnen. Ich persönlich würde es herzlich begrüßen, wenn unsere Gotteshäuser aufhörten kahl und kalt zu

sein und die Gottesdienste mehr geordnete Form und entsprechenden Inhalt bekämen. Hiermit will ich durchaus nicht gesagt haben, daß ich einer schwärmerischen Mystik oder bunten, toten Zeremonien das Wort spreche. Vielmehr möchte ich unseren sogenannten Gottesdiensten eine mehr feierliche und einheitlichere Ausdrucksform, die dem Bedürfnis der Seele und des Auges entspräche, wünsche. Ich glaube bestimmt, es ist dieses das unausgesprochene Bedürfnis vieler unter uns.

Besonders wünsche ich das willkürliche Vordringen des Persönlichen unserer Prediger, Vorsinger und Chorleiter in Bezug auf Wahl der Lieder und ihrer Melodien sowie der Einordnung des Chorgefangs aus dem Gottesdienst hinaus. „Die geistlichen Volkslieder, erst recht nicht die sogenannten Gemeindefeierlieder mit ihren meist unsäglich trivialen und musikalisch minderwertigen Melodien, gehören nicht in den Gemeindegottesdienst, wenn die Gemeinde sie auch gern singt. Infolge mangelnder verständnisvoller Pflege des Kirchenliedes, ist der Geschmack der Gemeinden vielfach verdorben“ (Gennrich). Wir Mennoniten haben kein Gefühl dafür, „daß das Kirchenlied in seinem Verhältnis zur Gemeinde unter anderen Gesetzen stehe als das bloß geistliche oder als geistlich sich gebende Gedicht“ (H. A. Schröder, Die Kirche und ihr Lied). Davon gibt unser Gemeindegang ein bereichendes Zeugnis ab.

Ein rechter Gottesdienst, wenn er seine Anziehungskraft nicht verlieren und veröden soll, wird wohl nie auf öffentliche direkte Reizung zur Erweckung und Bekehrung abzielen, sondern vielmehr eine Stärkung und Vertiefung des religiösen Lebensgefühls, eine Förderung des Glaubens- und Liebeslebens, eine Kraft und Freude zur Erfüllung der dem Glaubensleben gestellten Aufgaben, vor allen Dingen aber Vergewärtigung der Güte und Größe Gottes und des in Christo gegebenen Heils, Preis, Lob, Dank (d. h. Anbetung), Bekenntnis und Bitte hervirken wollen. Das muß in Predigt, Lied und Gebet zum klaren schlichten Ausdruck kommen. Daß wir in gottesdienstlichen Feiern wie Herrenmahl und Taufe mit Gott in noch nähere Gemeinschaft treten, dürfte einleuchtend sein.

Wenn ich an unsere „Gottesdienste“ denke, so möchte ich mit Zul. Smeud in unsere Glaubensgemeinschaft von hüten und drüben hineinrufen: „Wir müssen uns darum bemühen, daß unser evangelisches Volk in seinen Kirchenräumen mehr erlebt. Wir müssen den überkommenen Gottesdienst beleben und erneuern. Wie oft werden bei uns Gottesdienste gefühllos, leer, frohlos und kraftlos empfunden! Und dieses zu einem großen Teil daher, weil unser Gemeindegottesdienst seiner ursprünglichen Bestimmung stark entfremdet und allzuoft nur bloßer Lippendienst ist“ (Darum, meine lieben Brüder, nehmet immer zu in dem Werk des Herrn; 1. Kor. 15, 18).

Aus dieser Notlage herauszukommen ist sehr schwer: der Widerstand

der Ueberlieferung ist so zäh, Mißtrauen und Trägheit so kräftig! Und doch, wer von uns, die wir wissen, was Gottesdienst eigentlich bedeutet und ist, sehnt sich nicht nach einer Neugeburt unserer Gemeindefeier! Wir wollen uns hier in Erinnerung rufen, daß der wahre Gottesdienst eine religiöse und eine sittlich-soziale Seite hat. Die eine ist die Gottesgemeinschaft, die andere die Brudergemeinschaft. Nach beiden Seiten hin sind unsere „Gottesdienste“ in hohem Grade verbesserungsbedürftig, denn ihnen fehlt die wahre Andacht, der echte Ernst und die rechte Feierstimmung. Auch das Feiern von so wichtigen Tagen wie „Reformationsfest“ und „Buß und Betttag“ vernimmt man in vielen, vielen Mennonitengemeinden der neuen Welt (bei den Mennoniten Großdeutschlands fällt die erste Feier auf den ersten Sonntag und die zweite auf den vorletzten Mittwoch im November).

„Man kann nicht leugnen, daß eine gewisse Verweichlichung in der Kirche eingedrungen war (bei uns Mennoniten in zunehmenden Maße eindringt, J. P. C.); die Kirche selbst steht seit Jahrzehnten in der Abwehr von Sentimentalität und Ritz und Singang“ (Seydt). Von einem solchen Kampfe will man bei uns im allgemeinen nichts hören und wissen. Hierfür liegen genug Beispiele vor. „Unser Christentum und Kirchentum neigt zum Feminismus es hat oft geradezu weibliche Art. Christentum ist Seldentum. Dem soll in Wort und Lied auch sein gottesdienstlicher Ausdruck werden. Fort mit allen Sitzigkeiten und Käschereien; her mit allem, was mannhaft, herb, jählern und martig ist! Christentum ist Mannhaftigkeit, ist Kraft“ (Smeud). Diese Feststellung und Forderung gilt auch unserem Mennonitentum, denn wir haben in unserem Glaubensleben, in unseren Gottesdiensten schon viel Anglo-amerikanisches zu verzeichnen. Werden wir uns doch dessen bewußt: wir sind weder Engländer, noch Amerikaner, wir sind Deutsche und müssen daher auch in unserem Christentum und Kirchentum wieder ganz deutsch, d. h. mannhaft werden.

Schon vor langer Zeit ließ ich unseren Blättern meinen Beitrag „Zur Kritik der Evangeliumslieder“, der sich mit englischem und amerikanischem Singgut befaßte, zur Veröffentlichung zugehen. Der Beitrag aber wurde wie von der „Rundschau“, so auch vom „Bundesboten“ und „Boten“ nicht gebracht. So ließ ich ihn Dr. theol. Christian Reff-Weierhof zugehen, der mir darauf unter anderem schrieb: „Ihre Darlegungen über die Evangeliumslieder finden meine vollste Zustimmung. Das ist ein gutes, gesundes und durchaus richtiges Urteil. Es ist mir unverständlich, daß der Aufsatz in unseren Blättern in Amerika keine Aufnahme fand. Eine Warnung und Belehrung war hier ganz am Platz.“ Auch versuchte ich einmal eine Mitteilung in unseren Blättern zu veröffentlichen darüber, was man z. B. bei uns in der Kirche am ersten Weihnachtstage sang. An den dort angeführten Liedern und



weisen konnte man so recht deutlich sehen, wie fremd uns das rechte Wesen eines echten deutschen Gottesdienstes schon geworden ist, wie weit wir auch schon den fremden Singsang verfallen sind. Aber auch diese Mitteilung wurde von unseren Vätern nicht veröffentlicht. Ein anderer Aufsatz über unser Singen erscheint unter der Aufschrift „Kirchenmusik?“ in der „Monatschrift für Gottesdienst und kirchliche Kunst“ (voraussichtlich im vierten Heft).

Wer mehr Anregung zur Erneuerung unserer Gottesdienste haben möchte, der vertiefe sich unter anderem besonders in das „Vernender Buch“ (Hamburg 1926), in den „Kirchenchorleiter“ (Varenreiter-Verlag, Kassel) und studiere die gegenwärtige Singbewegung in Großdeutschland, um der Entartung und Verkümmern unserer Gemeindegottesdienste sicherer begegnen und wieder sie ankämpfen zu können.

Auf die Gefahr hin, wieder mit den Titeln „Reformator“ oder „Mäfler“ geehrt zu werden, wage ich aus tiefer Überzeugung nochmals die Behauptung auszusprechen, daß unsere „Gottesdienste“, die unserem vermeindlichen Gefühlsleben zum Opfer gefallen sind, einer gründlichen und allseitigen Umgestaltung (Reform) dringend bedürfen, damit ihnen wieder gebührende Anziehungskraft verliehen werde und wir mit heiliger Freude, aber auch mit mehr Schauer und mehr Ehrfurcht an ihnen teilnehmen könnten.

Laßt uns dahin arbeiten, daß wir eine starke und geeinte, freie, in Gottes Wort, Mennos Lehre und am deutschen Charakter gebundene deutsch-evangelische Kirche, ein neues, sich immer mehr vertiefendes gottesdienstliches Leben dieser Kirche, strahlenden Lobpreis Gottes in geistmächtigen Predigten und in den herrlichen Klängen eines deutschen echt kirchlichen Gesanges haben könnten!

N. P. Clasen.

(Der „Vote“ wird gebeten, diesen Aufsatz nachzudrucken).

## Nachte Wirklichkeit

Von J. J. Kroefer.

(Fortsetzung)

Als nächstes müssen wir unser eigenes Verhältnis zum deutschen Reich und Volk beleuchten. Folgende Gründe zwingen uns, solches zu tun:

1. Wir sind alle deutschstämmig, selbst wenn wir kein Deutsch mehr können und Deutschland seit Generationen nicht gekannt haben.

2. Wir können durch unser eigenes Verhalten und Betragen das Verhalten der nichtdeutschen Welt beeinflussen und dadurch sehr erheblich sowohl zur Erhaltung, als auch zur weiteren Gefährdung des Weltfriedens beitragen.

3. Als Mennoniten ist es unsere Pflicht, nur ganz wahr in der Beurteilung unserer eigenen Gefühle und

in der Bekämpfung der Lüge zu sein.

Aus solchen Grundsätzen ergibt es sich, daß wir — wie wir das durch unsere Wanderungen und Traditionen bezeugen — uns nicht auf den Boden einer, — im deutschen Reich als Pflicht anerkannten, — Wehrlosigkeit stellen können. Wir sind wehrlos und wollen es immer bleiben. Aber ohne daß wir uns durch solche Stellungnahme über die vom Reich geforderten und von den Reichsbürgern anerkannten Pflichterfüllungen erheben. Im Gegenteil. Wir wissen, daß eine „mennonitische“ Welt heute ein Opfer zügelloser Anarchie werden müßte. Wir müssen einsehen lernen, daß ein Glaube an die Wehrlosigkeit erst dann universale Autorität beanspruchen kann, wenn es der Christenheit im allgemeinen und uns im besonderen gelingen sein wird, die Menschheit als Ganzes zur bedingungslosen Eingabe an Christus zu bekehren. Da wir aber durch die Jahrhunderte hindurch bewiesen haben, daß wir ehrlich bestrebt sind, unsere Gemeinden im Sinne eines wahren Christentums zu pflegen und Opfer für unsere Sonderstellung zu bringen, wo immer solche Opfer von uns verlangt worden sind, haben wir ein Recht, die Anerkennung solcher Sonderstellung zu erwarten. Ich glaube zu der Annahme berechtigt zu sein, daß man auch im deutschen Reich unsere diesbezüglichen Erwartungen anerkennt. Unsere Brüder im Reich haben für sich eine Lösung gefunden, die eine Bejahung der Wehrpflicht zuläßt. Wenn wir uns diesem auch nicht anschließen können, so haben wir doch niemals ein Recht, über sie zu urteilen, oder auf sie als auf Abtrünnige zu schauen, denn Wehrlosigkeit ist — wie ich das schon eingehend behandelt habe — niemals ein Mittel zur Seelenrettung, wohl aber das für eine gerettete Seele anzustrebende Ziel.

Was nun unser Verhalten zur nationalsozialistischen Weltanschauung anbelangt, so stehen für mich und alle anderen Auslandsdeutschen die Sätze Adolfs Hitlers und anderer führenden Männer des deutschen Reiches: „Nationalsozialismus ist kein Exportartikel.“ Dieses soll und muß unser Benehmen in unserer jeweiligen Umgebung bestimmen und ich persönlich glaube, daß wir Auslandsdeutsche nicht vorsichtig genug in unserem Benehmen sein können.

Wenn wir durch sinnloses Nachäffen der Taktiken und Gepflogenheiten, wie solche im Reich selbst angebracht und anerkannt sind, den Unwillen unserer nichtdeutschen Umwelt erregen, dann begehen wir ein Verbrechen an unseren deutschen Brüdern. Wenn wir Auslandsdeutsche durch provokatives Betragen grundlos die Gefühle der Mitbürger aufregen, dann kräftigen wir alle Feinde Deutschlands und tragen mit dazu bei, den unheiligen Geist der Lüge zu stärken, durch den ein neuer Krieg eingeleitet werden soll. Wir Mennoniten, die wir uns nicht am aktiven Kampf beteiligen wollen, sollten doppelt vorsichtig sein, einem mit der Wahrheit über Deutschland nicht bekannten Ausland Anlaß zu

geben, den vielen Lügen zu glauben. Die heiligste Pflicht des Auslandsdeutschen von heute ist, durch sein korrektes Betragen der Welt zu beweisen, daß deutsches Wollen und deutsche Ziele nichts mit jener Megalomanie zu tun haben, von der eine habgierigste Welt faßelt.

Ueber die moralischen und ethischen Qualitäten der einen oder der anderen Maßnahme der deutschen Regierung zu urteilen, steht uns nicht zu. Was wir über solche Maßnahmen wissen genügt nicht, die Lage und Ursachen zu überblicken. Als Beispiel kann uns die Aufteilung der Tschechoslowakei dienen, über die man sich so aufregen will. Wer die Geschichte des Staates und seiner Gründer kennt, weiß, daß nur eine absolute Kontrolle Deutschlands über alle Vorgänge im Lande das deutsche Reich vor Verrat und hinterlistigen Schädigungen sichern konnte. Zwanzig Jahre tschechoslowakischer Geschichte beweisen, daß in ihr ein Chauvinismus groß gezogen wurde, der nie aufgehört hätte, jedes deutsche Werden und Wollen zu untergraben. Kein Staat der Erde kann sochles dulden, wenn er Anspruch auf das Vertrauen seiner Bürger erhebt.

Wenn ich weiter oben behauptete, daß wir nicht vorsichtig genug sein können in unserem Benehmen, dann meine ich nicht damit, daß wir die Lüge widerspruchsfrei dulden sollen. Im Gegenteil. Wir sollen und müssen den Mut ausbringen, jede Lüge offen zu brandmarken und zurückzuweisen. Dabei können und sollen wir Takt und Würde bewahren. Wir müssen anerkennen, daß viele Tausende heute die Lügen nachsprechen, nur weil sie ehrlich an dieselben glauben und demzufolge empört sind. Wenn wir selbst im Unklaren sind, dann ist es unsere Pflicht, Klarheit zu suchen. Auf keinen Fall dürfen wir uns dazu hinreiß lassen, eigene Unwissenheit durch mutig sein wollende Schimpferei zu verdecken zu wollen. Falsche Wissenschaft ist niemals überzeugend und sie dient nur dazu, den Lügern das Handwerk zu erleichtern.

Ich glaube nicht, daß wir unseren deutschen Brüdern einen Dienst erweisen, wenn wir uns Gesellschaften und Vereinen anschließen, in denen obige und ähnliche Grundsätze nicht anerkannt und befolgt werden. Laut und auffällig sein meint durchaus nicht, daß man immer mutig und tapfer ist. Wir alle haben als kleine Jungen immer dann am lautesten gepfeifen, wenn uns das Herz am tiefsten in den Sosen steckte. Zudem haben wir es im Auslande mit so verschiedenen Charakteren deutscher Herkunft zu tun, daß wir nie wissen können, wie echt oder wie schlecht die zur Schau getragenen Gebärden sind. Der stärkste Mann ist noch immer der, der sich am besten beherrschen kann.

Es kann durchaus Fälle geben, wo eine berechtigte Sache durch Appell an Massengefühle gefördert und verteidigt werden muß. Vor solche Notwendigkeiten werden aber die wenigsten von uns gestellt. Diejenigen, die es werden, sollten mehr als alle anderen sich der Verantwortung bewußt sein, die sie, in erster

Linie der deutschen Heimat gegenüber tragen. Jeder Auslandsdeutsche ist viel weiter von den Gefahren eines möglichen Krieges entfernt, als jeder deutsche Bürger im Reich. Wir wollen daher in keiner Weise mit dazu beitragen, Nährboden für einen Massenhaß zu schaffen, durch den sich ein Krieg möglich gemacht werden kann. Der deutsche Mann muß Würde bewahren und mer das nicht kann, der sollte es lernen, ehe er sich ein Recht nimmt, für sein eigenes und fremdes Deutschtum zu sprechen oder zu handeln.

(Fortsetzung folgt)

## Bibelwoche in Winnipeg.

(Schluß)

Vers 4. Du hast auch wenige Namen, die ihre Kleider nicht befudelt haben. Die Erklärung dieses Verses war mir überaus köstlich. Br. Unruh sagte einfach so: „Wenn ich einen neuen Anzug bekommen habe und ich kriege einen Flecken darauf, ihn aber sofort reinige, werdet ihr doch nicht sagen, ich sei ein Schmutzfink.“ Früher dachte ich immer, ich könne nicht zu denen gehören, die ihre Kleider nicht befudelt haben, aber nun habe ich neuen Mut geschöpft. Es ist also möglich ein Heilungsleben zu führen, wenn man jeden Fall ernstlich bereut und sich reinigt. Und je mehr Fortschritte man macht in der Heiligung, je mehr man sich Christo hingibt, in dem Maße nimmt auch die Gewißheit der Bewahrung zu. Die Gewißheit der Bewahrung läßt sich nicht andisputieren auch nicht wegdisputieren; ihre Linien liegen auf dem Heilungsleben. Den Ueberwindern wird das weiße Kleid der Gerechtigkeit gegeben. Vers 7. Die Gemeinde zu Philadelphia bekommt keinen Tadel. Ihr Name bedeutet Bruderschaft. Man nimmt an, daß Philadelphia sich auf unsere Zeit beziehe, wo das Leben in Bruderschaften und Missionsgemeinschaften rauscht. Es ist eine Gemeinde der Endzeit, sie hat Erfolg in der Judenmission. Es werden Leute aus Satans Schule, die da systematisch unterrichtet sind im Gottlosigkeit, zu ihnen fallen, denn die Gemeinde hat das Wort behalten. Das Wort vom Kreuz aber gewinnt die Leute. Die Gemeinde wird bewahrt (entrickt) vor der Stunde (der Zeit) der Versuchung. Und wer überwindet soll den Namen Gottes und der heiligen Stadt tragen. Das Wesen Gottes und der Stadt wird an ihren Stirnen zu lesen sein.

Nun kommt die letzte Gemeinde Laodizea, Vers 14—22. Diese Gemeinde hat es mit dem Herrn zu tun, der da Amen sagt d.h. „Es geschehe“. Er ist derjenige, der dafür aufkommt, daß alles geschehen wird, was im Wort gesagt ist. Er ist der wahrhaftige Zeuge. Jede Wahrheit hat er den Menschen geoffenbart, die Sein Vater Ihm gab. Er ist aber auch unser Zeuge. Ihm entgeht nichts, wie wir beten, singen oder wandeln hier auf Erden. Er kennt uns, wie ein Uhrmacher seine Uhr. Er kennt unsere Anlagen und Fähigkeiten. Er weiß, wie wir sie verwerten haben. Ihn kauft nie-



mand. Er erwartet die Frucht. Die Gemeinde war weder kalt noch warm. Es war eine Mischung in dieser Gemeinde. Kalt sind diejenigen, die nie berührt worden sind von der Kraft des Evangeliums. Sie hatten nie Gelegenheit sich zu erwärmen am Herzen Gottes. Warm sind diejenigen, die sich dem Herrn hingeben und in Gemeinschaft mit Ihm leben. Wenn sich aber jemand nicht restlos dem Herrn hingibt, dann bleibt er offen für die Welt und deren Lüste und offen für das Evangelium, er geht noch zur Kirche, er beteiligt sich äußerlich an allem. Warmes Wasser kann lau werden. Warme Christen auch — im Brüderganz, in der Zucht der Welt. Es ist ein überaus trauriger Zustand der Gemeinde. Aus Lehm kann man etwas machen, aber nicht aus einem zerbrochenen Ziegel. Darum die furchtbare Drohung ausgesprochen zu werden. Palästina hatte der Türke besetzt. Kleinasien ist an die Mohammedaner gefallen und Rom hat der Papst. Doch ist noch Rat für diese arme Gemeinde. Gold ist bei Jesus zu haben. Das Papiergeld des Bekenntnisses reicht nicht aus. Die Welt anerkennt nur das Gold, das Wesentliche. So sagte jemand von Georg Müller: „Er ging mit etwas Wesentlichem durch die Welt“. Es wird ihr angeboten zu „kaufen“. Um zu kaufen, muß man Gefallen finden, man muß einen Preis geben, man muß es sich aneignen. Das Leben aus Gott muß begehrenswert sein für uns. Der Preis muß reine Demut sein, und die Bedingung, daß man es annimmt von Jesus. Weiter braucht die Gemeinde weiße Kleider, um die Schande der Blöße unserer alten häßlichen Natur zu bedecken. Auch Augenfarbe bietet der Herr ihr an, damit sie sehen könne, wo es Gelegenheit gibt, das Werk des Herrn zu fördern bei den Mitmenschen.

Wichtig war mir noch der Vers: „Welche ich liebe, die strafe ich.“ Er geht mit Seinen Kindern allein, wie ein Vater, der seinen Sohn züchtigt. Wunderbare Gnade Gottes, die uns nicht sobald aufgibt und dahin gehen läßt. Er klopf an durch Sein Wort, so laßt uns fleißig nachholen das Versäumte und uns an diesem Wort halten. Alle unsere Werke werden nicht nach der Zahl, sondern nach dem Gewicht geprüft. Der Lohn der Ueberwinder ist sehr groß. Auf Seinem Stuhl sollen sie sitzen.

Ich bin nun zu Ende mit meiner Arbeit. Noch einen Gruß an alle, die gerne auch dabei gewesen wären. Vielleicht haben diese Notizen nur dazu beigetragen, daß ihr Appetit noch mehr gereizt wurde. Wenigstens hat es mir schon manchmal in ihrer Lage so gegangen. Da tröstete mich einmal sehr der Gedanke, „Wenn einmal im Himmel Bibelwoche ist, dann bin ich auch dabei.“ Dann sollen wir satt werden an „den reichen Gütern Seines Hauses.“

Eines habe ich noch vergessen zu erwähnen. Es wurde immer betont, daß die Sendschreiben zuerst an die Engel der Gemeinden gerichtet seien, und wie groß die Verantwortung unserer leitenden Brüder ist. Wir

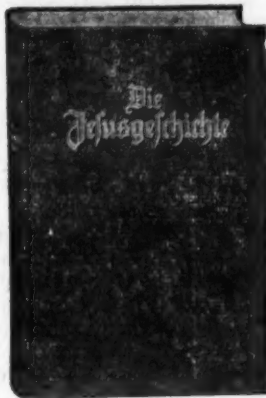
als Gemeinde haben aber auch die Leiter, die wir verdient haben. Und unsere Fürbitte kann die Leiter wandeln wie auch umgekehrt der Einfluß des Leitenden die Gemeinde umwandeln kann.

Mit Gruß

M. Voß.

## Bücherbesprechung

Die Jesusgeschichte.



Die Privileg. Württ. Bibelanstalt, Stuttgart, überrascht mit einer wichtigen „Bibelneuererscheinung.“ Es handelt sich um eine „fortlaufende Darstellung des Lebens Jesu, so wie es uns in den vier Evangelien berichtet wird.“ Das Buch trägt den Namen „Die Jesusgeschichte (zusammengefaßter Evangelienbericht).“

Die Fülle von guten, viel gelesenen Schilderungen des Lebens Jesu, die uns in den letzten Jahrzehnten geschenkt worden ist, zeigt, daß ein großes Verlangen vorhanden ist, das Leben Jesu einmal in einer zusammenhängenden Darstellung lesen zu können. Der Mangel solcher Darstellungen aber blieb der, daß die Jesusgeschichte der Gestaltung durch den Erzähler unterworfen war. Dem hat nun die Württ. Bibelanstalt Rechnung getragen, indem sie eine aus den vier Evangelien zusammengestellte Evangelienharmonie herausgegeben hat. Daß in einer solchen Zusammenstellung das Leben Jesu Christi als des Heilandes wirklich unverkürzt zur Geltung komme, ist die unabdingbare Voraussetzung für einen solchen Versuch. Der Name der Württ. Bibelanstalt bürgt dafür, daß hier wirklich der **Bibeltext** geboten wird, und daß alle notwendigen sprachlichen Änderungen aus dem rechten Geist erfolgt sind.

Die Darstellung schließt sich im wesentlichen an das Matthäus-Evangelium an, aber es sind aus den anderen Evangelien, besonders auch aus dem Johannes-Evangelium, zahlreiche Sonderstücke hineingenommen worden. Es ist eine Freude, zu sehen, wie die Schwierigkeiten, die sich einer solchen Evangelienharmonie naturgemäß entgegenstellen, theologisch und wissenschaftlich einwandfrei gelöst worden sind.

Mit der „Jesusgeschichte“ ist ein Buch von **stärkster volkswirtschaftlicher Bedeutung** in die Hand gegeben. Es steht schon jetzt fest, daß zahllose Menschen, die mit der Bibel nichts mehr anzufangen wissen, nach diesem Buche greifen werden. Für

den gläubigen Christen bedeutet die „Jesusgeschichte“ eine Anregung, diese Zusammenstellung vor sich zu haben, für unsere evangelische Jugend ist es eine wertvolle Einführung ins Leben Jesu, als kurzfristige Lektüre bei Hausandachten die beste Grundlage. Die feine Ausstattung mit Karten- und Bildmaterial, das Verzeichnis der Bibelstellen im Anhang, und der schmale Einband (auch im Widmungsblättern für Konfirmation und Trauung), ferner die zahlreich angebrachten Erklärungen im Text, machen das Buch für seinen Dienst besonders geeignet.

Nachschrift der Schriftleitung: Die „Jesusgeschichte“ ist in folgenden Ausgaben zu haben: Kat.-Nr. 176 Rohleinen, blau oder rot RM. 1.65; Kat.-Nr. 177 Schwarzeleinen, Rotschnitt RM. 1.75; Kat.-Nr. 177 a Schwarzeleinen, Goldkreuz, Trauungsgabe mit Familienschrift und Trauungswidmung RM. 1.80; Kat.-Nr. 178 Schwarzeleinen, Goldschnitt RM. 2.80; Kat.-Nr. 179 Cassian, Rotschnitt RM. 4.80; Kat.-Nr. 180 Cassian, Rotgoldschnitt RM. 6.20.

Durch jede Buchhandlung zu beziehen; falls am Ort nicht erhältlich auch direkt von der Privileg. Württ. Bibelanstalt, Stuttgart, und den anderen Bibelgesellschaften. Man verlange den bebilderten Spezialprospekt.

## „A Harmony of the Kings“

Vor uns liegt ein neues Buch unseres lieben Nachbarn, Prediger, Professor und Doktor A. Warkentin. Das 228 Seite starke Buch nennt sich „A Harmony of the Kings“ und ist eine vergleichende Zusammenstellung der sechs Bücher der Bibel (Samuel, Könige und Chronika), ähnlich wie man solche Zusammenstellungen der vier Evangelien hat. Ein „Diagramm“ beginnt mit der Teilung des Reichs und erstreckt sich von der Zeit Zerobeamis und Rehabeams (etwa 936) bis auf die Zeit Zedekias (etwa 586) und von der Zeit des Propheten Ahija bis auf Dabja. Hier finden die 20 Könige Israels und die 20 Könige Judas, sowie die 21 Propheten ihre längeren oder kürzeren Wirkungsperioden.

Der Text der Zusammenstellung ist natürlich durchweg die Bibel und zwar die King James Uebersetzung. In der kurzen Einleitung sagt der Autor, daß „Harmony“ der technische Ausdruck sei für einen Versuch biblische Bücher chronologisch so nebeneinander zu stellen, daß man übereinstimmende Teile leicht vergleichen könne. Es gibt eine Reihe solcher Harmonien. Das ist ein vorzügliches Projekt für Klassenarbeit. Dieser Versuch ist entstanden aus der Unterrichtsstunde und will Bibelstudenten den Teil der Bibel klarer machen. Das sollte auch jedem Bibelleser dienlich sein. Die Daten sind anderen Werken entnommen und bekanntlich gibt es da etwas Verschiedenheit.

Das broschierte Buch kostet \$1.50 und in Leinen \$1.75. Druck und Ausführung sowie Inhalt zeugen von genauer Arbeit.

## Zeitereignisse.

In der April-Ausgabe des „The Witness“, eine christliche Monatschrift, herausgegeben in London, England, fand ich im Editoriellen nachfolgende Ausführung über die heutigen Zeitereignisse. Ich gebe sie in möglichst genauer Uebersetzung wieder ohne Kommentar und überlasse es dem Leser die Sache an der Heil. Schrift zu prüfen. Es ist ohne Zweifel der Herr, der heute Völkergeschichte macht, und wir tun gut, wenn wir das Weltgeschehen von diesem Gesichtspunkte aus beobachten.

F. J. Jaak.

„Jeder, dessen Augen nicht getrübt worden sind durch die Ereignisse von heute, kann sehen, wie das wiederauflebende Römische Weltreich, wie es im Worte Gottes angekündigt worden ist, seine Gestalt annimmt. Diese Gestalt ist heute noch nicht vollendet, wie sie sein wird, aber der Wechsel unter den Völkern, der notwendig ist um die vereinigten zehn Königreiche zu formen, hat begonnen.“

„Nach dem Weltkriege wurde die Karte Europas radikal verändert, so daß die Verleger der Länderkarten ihre alten Atlasse verwerfen mußten und neue herstellen. Zu jener Zeit dachte man, daß jetzt alles wieder auf Jahrhunderte geregelt worden sei; aber da waren Empfindungen die verlegt und Hoffnungen, die getäuscht worden waren, welche tief unten fortglühten und den brennenden Wunsch nach einer Zurechtstellung nährten. Außerdem hatte man den ewigen Plan Gottes nicht mit in Rechnung genommen.“

„Heute beobachten wir eine zweite Bewegung unter den Völkern Europas. Nach der Einnahme der Rheinprovinz erklärte Deutschland, daß es keine territorialen Wünsche in Europa mehr habe, aber bald wünschte es auch Österreich zu haben und nahm es ohne einen einzigen Schuß abzufeuern. Darnach verlangten die Sudetendeutschen einen großen Teil von der Tschecho-Slowakei und nahmen es zur Zeit der „Krise“ ohne einen Schuß gefeuert zu haben.“

„Die Tschecho-Slowakei, einsehend daß Frankreich, England und Rußland ihr in Zukunft nicht helfen könnten, wandte sich an Hitler und Mussolini um Freundschaft, obwohl sie wußte, daß das, was noch geblieben war nach Abtrennung des Sudetenlandes, jetzt ganz vom Deutschen Reich würde aufgesogen werden. Ein Teil der Slowakei hatte sich bereits für Hitler entschieden, wodurch der Tscheche, fast ganz von Deutschland umringt, nichts anderes übrig blieb als endgültig aufgelassen zu werden. Dadurch wurde das Großdeutschland stetig vergrößert. Genau wie es im Propheten Daniel Kap. 2, 40 vorhergesagt wurde, es sollte „alle zermalmen und zerbrechen“ und so teilweise die Karte des alten Römischen Reiches herstellen, das wieder entstehen soll. Unser Blatt ist keine politische Zeitung, aber doch ein Blatt, das da zeigen möchte, wie der biblische Plan sich heute vor unseren Augen erfüllt.“

„Sicher müssen jetzt noch Ungarn, Jugoslawien, Rumänien, die ande-



ren kleinen Staaten und das größte Polen auch noch hinzukommen und so Deutschland und Dalmatien mit den kleinen Staaten als ein großes Reich erscheinen lassen, das ganz bis zu den Grenzen Rußlands reicht. Das ist die erste große Formierung des kommenden Römischen Weltreiches — wie schnell das geschehen kann, wer weiß es? Es bedurfte früher 1000 Jahre Geschichte, um „einen Tag“ zu machen, jetzt sind wir aber an der andern Seite der Waage, wenn Ereignisse, die früher 1000 Jahre zu ihrer Durchführung bedurften, jetzt in „einen Tag“ geschehen (2. Pet. 3, 8). So sehr hat sich die Zeit verändert!

Der Weltling, ob er Staatsmann, Komerzier, Wissenschaftler, oder sonst etwas ist, kann nur sehen und staunen, aber er weiß nicht was sich in der nächsten Zukunft ereignen kann. Der Christ, sei er stark oder schwach, und besonders wenn er an das „feste prophetische Wort“ glaubt und es kennt (2. Pet. 1, 19) freut sich, daß sein Gott „alle Dinge wirkt nach dem Rat Seines Willens“ (Eph. 1, 11), und entsprechend eines Planes, den „er sich vorgefetzt hatte in ihm“ (Eph. 1, 9). Also daß alle Dinge, die seinen unangenehm oder gut, „zusammengewirkt zum Guten, für die, die Gott lieben“ (Röm. 8, 28).

„So mag die Welt fortfahren sich zu „ängsten“ (Röm. 8, 22) aber der Schöpfer hat auch heute noch die Regierung über die Königreiche der Menschen in seiner Hand, und wird darnach sehen, daß die Königreiche dieser Welt das Königreich Seines Sohnes werden, welcher in Schmach und Schande am Kreuze starb, aber jetzt gekrönt wird als König aller Könige und Herr aller Herren (1. Tim. 6, 15; Phil. 2, 11; Offb. 17, 14—19).“

## Mission

Bololo, den 2. Februar 1939.

Eure Missionsgeschwister:—

„Des Königs Herz ist in der Hand des Herrn wie Wasserbäche, und er neigt es, wohin er will.“ Spr. 21, 1.  
In der vorigen Woche reiste ich zum Häuptling unseres Stammes, um ihm seine kleine Tochter zu zeigen, die er, seit er sie uns übergeben hatte, nicht gesehen hatte. Der Pfad zu seinem Dorfe ist recht rauh: es gibt manchen Berg zu ersteigen und über viele der riesigen vom Wetter gestürzten Bäume zu klettern, welche quer über dem Wege liegen. Da wir jedoch langsam reisten, ließen sich diese Hindernisse verhältnismäßig leicht überwinden.

Wir verließen Bololo am 23. Januar 8 Uhr morgens und erreichten das Dorf am 25. Januar 1/2 Uhr nachmittags. Ich hatte einige Jungen vorausgeschickt, um ein Boot anzurufen, welches uns über den Zufußfluß setzen sollte. Als wir an den Fuß kamen, erwartete uns schon am andern Ufer eine große Menschenmenge. Als wir ankamen, setzte ich Maria in ihren Korb, und zwei Träger trugen sie, während die ganze Menge mit Säckelklatschen folgte. Ich fürchtete schon, ob ich

das Kind je wieder sehen würde. Während des ganzen Weges war ich besorgt, ob man mir erlauben würde, das Kind wieder mitzunehmen, und da habe ich denn viel gebetet, der Herr möchte doch das Herz des Häuptlings lenken, daß ich doch das kleine Mädel wieder mitnehmen dürfe. Der Zweck dieser Reise war, die Günst und das Vertrauen dieses Mannes für die Mission zu gewinnen. Als ich die Spitze des Hügels erreichte, erwartete mich dort der Häuptling, um mich zu empfangen. Er ließ das Kind vorübertragen. Dann gingen wir zusammen zu seinem Hause. Der Korb mit Maria stand unberührt auf der Veranda, und jedermann verhielt sich ruhig. Ich sagte nun zu Maria: „Stehe auf!“ und sogleich stand sie auf. Der Vater nahm sie nun auf seinen Arm und ging ins Haus. Ich folgte nicht sogleich, doch als ich sah, daß so viele Menschen ins Haus traten, und hörte, wie Maria meinte, da ging ich auch hinein. Das arme Kind verstand ja noch nicht des Vaters warmes Empfinden ihm gegenüber. Ich bat den Häuptling, mir das Kind zu überlassen, bis es sich mehr an ihn gewöhnt habe. Er ließ es zu, und wir setzten uns auf Stühlen auf der Veranda. Ich gab Maria einen kleinen Kuchen und setzte sie auf ihres Vaters Knie, was sie sich stillschweigend gefallen ließ. Als sie mit dem Kuchen fertig war, band der Vater sie mit einem Tuche auf seinen Rücken und entfernte sich. Sie drehte sich um und weinte: „Mama!“ Doch ich beachtete es absichtlich nicht.

Vor dem Abendessen kehrte der Vater mit ihr zurück und schnitt ihr sogleich das Haar ab; das war eine neue schwere Erfahrung für sie. Als ich mit dem Reis für sie kam, wollte er das Kind füttern. Sie begann zu essen, doch als der Vater sie dann aufs Knie nahm, um sie zu füttern, da ließ das arme Ding das Köpfchen hängen und schaute so traurig und erschöpft drein, daß ich es nicht mit ansehen konnte. Ich ging ins Haus, um meinen Reis und die Suppe zu essen. Es währte nur einige Minuten, und dann war ich fertig. Während ich aß, war der Mann mit dem Kinde in sein Haus gegangen. Ich folgte ihm sogleich, da ich Maria wieder weinen hörte. Er saß vor seinem Hause auf einem Stuhl. Es wurde finster. Ich bat ihn, ob er mir das Kind überlassen möchte, damit ich es zu Bett bringen könne. Doch er sagte: „Sie wird jetzt mit mir schlafen!“ Ich sagte ihm darauf, daß das Kind sich fürchte, und bat ihn noch einmal, mir das Kind zu geben. Dies ärgerte ihn und er sagte: „Es ist mein Kind, und du bekommst es überhaupt nicht mehr zurück und wenn sie stirbt!“ Ich wußte, daß hier nur der Herr helfen könne und bat ihn, mir zu zeigen, was ich tun sollte. Ich ging dann fort, setzte mich auf die Veranda und betete. Drüben im andern Hause aber weinte Maria ohne Aufhören. Es währte nicht lange, dann brachte mir der Vater das Kind und sagte: „Ich will sie dir jetzt lassen, mache sie still!“ Ich brachte sie nun zu Bett, doch habe ich wenig in der Nacht geschlafen.

Ich zitterte für das Kind. War es doch unser sehnlichster Wunsch, sie für den Herrn zu erziehen. Ich fürchtete, daß man des Nachts kommen werde, um es fortzuholen. Immer wieder rief mir der Herr oben angeführten Spruch ins Gedächtnis. Und Gott lenkte das Herz des Häuptlings. Auch das Wort Ps. 65, 7 „der die Berge fest setzt in seiner Kraft und gerüstet ist mit Macht“, tröstete mich. Ich beruhigte mich, wußte ich doch, daß Gottes Schutzengel mich umgeben. Der Herr ist der Allmächtige.

Am nächsten Tage ließ ich Maria viel allein mit ihrem Vater. Ich wußte, hier kann nur der Herr helfen. Ich mußte dem Manne Vertrauen zeigen, oder er würde ärgerlich werden, was ich unbedingt vermeiden wollte. Am Nachmittage, als ich Maria ihre Milch brachte, sah ich, wie der Vater dabei war, ihr die Augenbrauen wegzurasierieren. Als sie erwachte, schaute sie ganz entsetzt um sich und schrie vor Furcht. Anfänglich tat sie mir so leid, daß ihre Augenbrauen weg waren und sie so heidnisch ausah, doch war ich bald darüber getrübt, gibt es doch in dem zivilisierten Amerika so viele Mädchen, die sich die Augenbrauen ausziehen und gerade so häßlich oder unnatürlich aussehen wie dieses Kind. Dann dachte ich, wenn nur ihr kleiner Leib und ihr Herz konnte gerettet werden. Der Vater gab mir nun das Kind wieder, und wie war sie so glücklich! Ich erklärte nun dem Häuptling, daß ich am nächsten Morgen zurückreisen wollte. Er wünschte jedoch, daß ich eine ganze Woche bleiben sollte. Dieses schien mir aber für mich und Maria zu schwer. Er bezahlte nun alle Träger, die uns hergebracht hatten, und sagte, daß ich ihnen weiter nichts zu geben hätte. Abends hatten wir denselben Kampf: er wollte das Kind bei sich haben, und die kleine Maria meinte so bitterlich. Nachdem er sie mir endlich wieder gebracht hatte, legte ich sie ins Bettchen, setzte mich an ihre Seite und betete. Sie plapperte so laut, und als ich aufschaute, sah ich, wie sie mit ihren Händchen das Gesichtchen bedeckt hatte, als wenn sie auch bete. Es sah zu niedlich. Ich dachte daran, daß wir nicht allein in diesem Kampfe stehen, sondern daß noch viele andere Peter fürbittend unser vor dem Thron der Gnade denken. Wie oft erhalten wir Briefe, die uns berichten, daß man für uns betet.

Am andern Morgen kam des Häuptlings Frau in aller Frühe und holte das Kind. Mein Herz zitterte für dasselbe und ich fürchtete, ob ich sie würde mitnehmen dürfen. Als ich zum Hause des Häuptlings kam, war der Häuptling sehr freundlich. Es waren noch mehrere Verwandte angekommen, und das Kind wanderte von einer Frau zur andern; doch ihr Gesichtsausdruck blieb müde und traurig. Um 9 Uhr morgens erlaubte der Häuptling unsere Abreise. Er veranstaltete nun ein Fest und schenkte jedem Kinde seines Dorfes von Maria ein weißes Tuch als Lendenschürze. Darauf wurde ein großer Korb mit Fleisch gebracht, welches er nun verteilte, so daß jedermann ein Stück bekam.

Darauf gingen wir zum Fluß, und des Häuptlings Frau brachte das Kind zum Boot. War die kleine aber glücklich, als sie endlich zu mir durfte! Sie war so entsetzlich schmutzig, daß ich sie an der andern Seite des Flusses sogleich gründlich badete. Nachdem ich sie in ihren Korb gesetzt, atmete ich erleichtert auf, und auch mein Appetit kehrte zurück.

Die Träger hatten ebenfalls vom Häuptling ein Tier erhalten, welches sie gefodet hatten und nun in Blätter gewickelt mitnahmen. In Mangula, wo wir übernachteten, wollten sie ihren Vorrat an einem sicheren Platz aufbewahren und banden das Fleisch in meinem Hause hoch auf. Ich verspürte, als ich eintrat, so einen sonderbaren Geruch, doch dachte ich, daß ich ihn würde ertragen können. Als ich um Mitternacht durch die kleine geweckt wurde, war der Geruch von dem Fleisch einfach unerträglich. Ich dachte an Simsons Rätsel vom Honig im Nase des Löwen. Ich hatte ein Gefühl, als wenn ich im Nase schlief. Es war unmöglich zu schlafen, so daß ich einen der Jungen veranlaßte, das Fleisch hinauszutragen, worauf wir dann auch wieder schlafen konnten. Man kann sich einfach nicht vorstellen, was diese Leute alles essen.

Am nächsten Tage kamen wir alle wohlbehalten in Bololo an. Wir waren alle glücklich, daß der Herr Seine schützende Hand über uns gehalten und uns sicher heimgebracht hatte. Maria war so glücklich daheim zu sein; sie ging immer wieder zu den andern Babies, umarmte und herzte sie und drückte ihre Freude auf alle mögliche Weise aus.

Am vorigen Sonntag erkrankte hier ein Mann in einem nahen See. Alle Männer, welche zu Hause waren, suchten die Leiche, doch konnte sie erst am Dienstag geborgen werden. Das gab nun ein lautes Klagegeschrei, als man die Leiche ins Dorf brachte. Die Schwester des Toten sagte mir, daß nun der Geist zu ihr aufs Feld kommen werde, und sie fürchte sich so sehr. Sie erzählte mir nun weiter, daß, wenn sie aufs Feld gehen, der Geist komme, und dann mühten sie so schnell wie eben möglich laufen, sonst erhasche sie der Geist. Ich versuchte, ihr klar zu machen, daß Christus stärker und mächtiger sei als irgend ein Geist, doch sie machte nicht den Eindruck, daß sie das begreifen könne.

Ach wie tief ist doch die Finsternis des Heidentums! Es ist, als wenn sie die Wahrheit des göttlichen Wortes nicht begreifen können. Sie wollen in ihrem Heidentum beharren. Gott schenkt jedem Menschen die Gelegenheit, sich für Ihn zu entscheiden. Wir bemühen uns, ihnen das Evangelium in einer klaren einfachen Weise zu bringen, doch ihre Herzen sind verhärtet.

Wir sind gegenwärtig alle wohl. Der Herr schenkt uns alles, was wir in leiblicher, materieller und geistlicher Hinsicht brauchen, und wir sind Ihm so dankbar dafür.

Eure Mitarbeiterin an den Verlorenen in Afrika,

Katherine A. Garder.  
—Der kleine Afrika-Bote.



## Mennonitische Rundschau

Herausgegeben von dem  
Rundschau Publ. House,  
Winnipeg, Man., Canada,  
Germann Knefel, Editor.

Erscheint jeden Mittwoch.

Abonnementspreis für das Jahr  
bei Vorausbezahlung: **\$1.25**  
Zusammen mit dem Christlichen  
Jugendfreund **\$1.50**  
Bei Adressenveränderung gebe man  
auch die alte Adresse an.

Alle Korrespondenzen und Geschäfts-  
briefe richte man an:  
Rundschau Publishing House  
672 Arlington St.,  
Winnipeg, Man., Canada

Entered at Winnipeg Post Office as  
second-class matter.

### Zur Beachtung.

1. Kurze Bekanntmachungen und Anzeigen müssen spätestens Sonnabend für die nächste Ausgabe einlaufen.
2. Um Verzögerung in der Zusendung der Zeitungen zu vermeiden, gebe man bei Adressenänderungen neben dem Namen der neuen auch den der alten Poststation an.
3. Weiter ersuchen wir unsere Leser dem gelben Zettel auf der Zeitung volle Aufmerksamkeit zu schenken. Auf demselben findet jeder neben seinem Namen auch das Datum, bis wann das betreffende Abonnement bezahlt ist. Auch dient dieser Zettel unseren Lesern als Bescheinigung für die eingezahlten Bezüge, welches durch die Veränderung des Datums angedeutet wird.
4. Berichte und Artikel, die in unseren Blättern erscheinen sollen, möchte man auf besondere Blätter und nicht mit anderen geschäftlichen Bemerkungen zusammen auf ein Blatt schreiben.

### Ein Werk, von wem erbaut?

„Und jetzt sage ich euch: Stehet ab von diesen Menschen und lasset sie! Denn ist dieser Rat, oder dieses Werk von Menschen, so wird es untergehen.“ Apg. 5, 38.

Kein Mensch hat Worte tief genug, um die Wahrheit Gottes zu ergründen. Wir sind in Sünden geboren und in Sünden müssen wir auch sterben, aber trotzdem besteht kein Zweifel, daß Jesus Christus für alle Sünder gestorben ist, auf daß alle, die an Ihn glauben, nicht verloren gehen, sondern das ewige Leben haben. In diesem Erlösungswerke gibt es keine Ausnahmen; denn alle waren Sünder, für alle mußte etwas getan werden, und weil Gott ein wahrer Gott ist, so ist auch sein Werk vollkommen, und nämlich: aus Liebe zu den Sündern, damit alle gerettet werden könnten. Ja, aus Liebe zu uns, ging Christus in den Tod, für dich und für mich. Diese Tatsache ist das einzig dastehende Werk, von Gott erbaut, daran alle teilnehmen dürfen, um selig zu werden, falls uns danach verlangt. Christi Sterben an und für sich ist für uns aber noch keine Rettung, wenn wir nicht tatkräftigen Gebrauch davon machen. Wir können nicht

auf Kosten dieses Erlösungswerkes in den Himmel kommen, indem wir an das eigene Werk glauben und festhalten. Alles was wir uns selbst durch Wissenschaft, Geschicklichkeit, Macht und Geld erbauen, ist vergänglich und nichts nütze für Zeit und Ewigkeit. Der menschliche Fleiß mit den größten Erfolgen bringt uns keine einzige Garbe ein, denn das Seligkeitsgeschenk läßt sich nicht verdienen, oder sogar erwerben, nein, es muß durch eine gläubige Bewegung persönlich angenommen werden.

Der Unglaube eines sündhaften Mitmenschen ist keine Sicherstellung der Echtheit meines eigenen Glaubens. Für alle ist es erworben, aber annehmen muß es ein jeder selbst. Auch kann kein Nächster dieses angenommene Heilandswerk weiterverschicken, denn er ist nur ein Teilhaber desselben und hat Grund genug, aufzupassen, um es auch zu behalten. — Der Glaube an dieses Erlösungswerk allein genügt aber nicht, um selig zu werden, es muß etwas getan werden, um es teilhaftig zu werden. Auch die beste und teuerste Uhr der Welt ist ein totes Werk, solange ich sie unaufgezogen in meiner Tasche herumtrage. Der Glaube, daß diese Uhr mein Eigentum ist, macht nichts aus, sie geht eben nicht, weil sie von allein nicht losgehen kann. Nicht einmal das Wissen, das die Betriebskraft da ist, kann diesem Uebel abhelfen, denn es handelt sich hier nicht um den Besitz der Uhr, sondern um den Besitzer, der allein etwas dazu tun muß, um von der Uhr Gebrauch zu machen. Der Glaube muß in die Tat umgesetzt werden, sonst nützt mir mein Eigentum garnichts, und ich selbst bin es, der die Verantwortung trägt, wenn sie geht, auch wenn sie steht. Doch was hilft sie mir, wenn sie steht? Und was hilft mir der Glaube, daß dieses stehende Werk mein Eigentum ist? Wie soll mein Nächster, als lebendiger Baustein, mitwirken, wenn mein Werk ein totes Werk ist? Wie soll der mir geschenkte Gottesacker Früchte bringen, wenn ich den Boden nicht zuverlässig umgrabe? Wie kann mein Werk, ein Gotteswerk sein, wenn ich mit geborgter Hilfe daran arbeite? — Wird es bestehen? Wird es untergehen? Ob so oder anders, eins wissen wir gewiß: Auf Kredit wird niemand selig werden, es sei denn ein jeder zahlt für sich mit barer Münze! —

John J. Wall.

Bank-End, Sask.

### Eine Freude in der Einsamkeit.

Die Tür geht auf. In sein kleines Stübchen tritt die Oberschwester und fragt:

„Zu welcher Kirche gehören Sie, Herr Peters, zur United Church?“

„Nein.“

„Presbyterian?“

„Nein.“

„Lutheran?“

„Nein.“

„Sie sind Katholik?“

Peters schüttelt traurig den Kopf: „Nein, nein Mr. MacDonald! Ich bin auch kein Katholik.“

Die Schwester wird verlegen. „Ich befürchte, wir werden für Sie keinen

„Prediger finden, der Ihnen die Osterbotschaft bringt, Herr Peters. Was sind Sie denn eigentlich?“

Peters richtet sich stolz auf: „Ich bin ein deutscher Mennonit!“

„Es tut uns furchtbar leid! Kein Prediger anderer Domination, den Sie wünschen?“ — „Nein, danke!“ Die Schwester verläßt etwas mitleidig Peters Zimmer.

Peters ist wieder allein. Seit Monaten ist er schon von den Seinen getrennt. Schwere Schneefälle hatten Wege unwegsam gemacht und die weite Strecke per Eisenbahn kann auch nicht so ohne weiteres zurückgelegt werden. O, wie gut verstand Peters seine Lieben doch. — Er sieht sie alle — seine Geschwister, Vater und Mutter! Ihm wird mit einmal das Herz schwer. Er schließt die müden Augen. „Mutter, ach, liebste Mutter!“ Da bildet sich eine Träne — er zerdrückt sie mit den Wimpern. Aber die Tränen lassen sich nun nicht mehr wehren. Doch was macht's auch? Er ist ja allein.....

Nie hatte er die Trennung von den Seinen, von all dem trauten Mennonitischen so tief empfunden. Die große Bibliothek des Hospitals sorgte ja für den hungrigen Geist. Doch heute fühlt er die Trennung recht scharf. Die vielen Briefe von Verwandten und Bekannten hatten ja die Verbindung gewissermaßen aufrecht erhalten. Aber die traurige Tatsache, daß niemand ihm, dem Mennoniten, die Osterbotschaft bringen konnte, lehrte ihn, daß er allein stand, allein Ostern feiern würde.

Der Oster Sonntag war dahin. Peters hatte sich die Auferstehungsgeschichte schon früh des Morgens gelesen. Auch hatte er manche schöne Predigt übers Radio im Laufe des Tages gehört, aber alle in englischer Sprache. Gewiß, er war innerlich recht warm berührt worden, ja, er wußte sich geistlich verwandt mit manch einem englischen Christen, aber trotz allem war ihm die Sehnsucht nach einer mennonitischen Predigt bloß größer geworden. Ach, wo waren die großen Segensstunden zu Salisbury, wo Kleingemeinde, Vergthaler und Brüdergemeinde in einem Hause Gott verherrlichten. Die Jugendvereine zu Chortitz, zu welchen sich der Herr in besonderer Weise bekannte. Die kurzen, aber innigen Gebetsstunden junger Männer in der Brudertaler Kirche zu Steinbach. All die Gott zur Ehre gereichenden Missionsfeste der verschiedenen kirchlichen Vereine, die täglichen Morgen- und Abendandachten im trauten Vaterhause?...

Das Bewußtsein all dieser Entbehrungen der herrlichen Segensstunden der großen mennonitischen Familie drückte unbarmherzig das Gefühl der Verlassenheit auf Peters Gemüt. Er wußte sich zwar geliebt, gepflegt und auch gaisfrei aufgenommen, aber er war nicht zu Hause. Er war Gast und Fremdling in seiner Umgebung. Die mennonitische Luft der christlichen Brüderlichkeit fehlte ihm schrecklich. Er sah sich immer klarer von den Seinen getrennt. Ach, die mennonitische Sehnsucht schmerzte furchtbar. —

Eine Woche, sieben lange Tage, waren wieder sojourn vorbei. Pe-

ters dreht an seinem Radio, welches auf einem kleinen Tischchen neben seinem Bette steht. Er sucht die „Welle“, welche mit seiner Herzensonwelle harmoniert: „Jazz!“ — „Swing!“ — Ach, wie man doch frevelte auf musikalischem Gebiet! Die Uhr zeigt auf drei. Peters dreht wieder. Da hört er eine bekannte Stimme: „Nachdem der Chor das Lied „Siehe, das ist Gottes Lamm“ gesungen hat, bringt, wenn auch eine Woche spät, Prediger Braun von Norden die Osterbotschaft: Jesus lebt!“

Peters glaubt zu träumen. Aber er hört ja das wundervolle Lied, daß ihn schon oft zuvor ergriffen. Als die letzten Töne verklungen, läßt er die Lider über die Augen fallen, wie so oft, wenn er sich durch nichts stören lassen wollte. Er weiß nun bestimmt, daß er doch noch die Osterbotschaft hören wird. Und er will jedes Wort hören — jubelt!

Und da hört er sie auch schon, klar und deutlich, die Osterbotschaft: Jesus lebt! hat die Grabestir gesprengt, hat Tod und Hölle besiegt! Hinfort ist der Weg frei für alle Welt zum Vaterhergen. Ja, und wie wir nicht mit dem Verstande begreifen, wie alljährlich die Natur zum neuen Leben erwacht, so auch nicht unser Heilands Auferstehung. Aber für den lebendigen Glauben ist es die realste Tatsache. Jesus lebt!

Peters hat nun die Augen weit offen. Wie zwei Sternlein leuchten sie.

Er hat also doch die Osterbotschaft von den Seinen gehört! Er ist wieder in ihrer Mitte. Er fühlt sich auch nicht mehr einsam und verlassen. Nein, seine Brüder denken an ihn, denken an all die Einzelnen, zerstreuten. — Auch seine Sehnsucht ist einer anderen gewichen: Es ist nicht mehr die Sehnsucht, welche ihn zuvor schmerzte; nein, nein! es ist die Sehnsucht der großen mennonitischen Familie, die ihn besetzte. Darum stimmt er auch laut mit ein, als Prediger Braun zum Schluß so heiß betet: „Komme bald, Herr Jesus!“

\*

P.S. Werte Leser! Möchte noch einige Worte obigen Geschichten beifügen. Möchte Ihnen sagen, daß keine Zeile der Phantasie entspringt, und daß alles wohl in erster Person hätte geschrieben werden können, aber mir deuchte die dritte Person unterhaltender. Auch ist alles jüngste Begebenheit, wie Sie wohl gemerkt haben. Doch ich höre Sie sagen: „Warum dies alles? Die Spalte hätte mit Zweck und Zeitgemäßerem gefüllt werden können.“ Sie haben vielleicht recht. Aber ich möchte Sie auch auf eine sehr große Wichtigkeit aufmerksam machen, was im übrigen schon oft getan worden ist: Unser mennonitisches Völkchen leidet an Zerstreuung. Das war so in der Vergangenheit und wird auch so in der Zukunft sein. Die Ursache ist uns nur zu gut bekannt. Daß es nun für uns als mennonitische Familie heilige Aufgabe und hohe Pflicht ist, uns aller Mittel zu bedienen, die allmählich diese traurigen Umstände beheben, wäre natürlich.

Meine lieben Freunde! Wenn



Sie heute so in die Welt blicken und sehen, wie sich alles so unglaublich schnell entwickelt, wie Beziehungen und Verhältnisse sich stündlich verändern —, welches Mittel wäre da wohl zweckmäßiger zur Erreichung des gesteckten hohen Zieles, jedes Mennonitenglied zu erhalten, als das Radio? Es war mir persönlich brennendes Bedürfnis, den großen Segen und reichen Trost des Radiogottesdienstes für den Einzelnen Ihnen mitzuteilen. Obiges Geschichtlein ist ein typischer Fall aus tausend anderen, die nicht in Lettergestalt vor Sie treten können.

Möchte auch noch meinen Dank denjenigen gegenüber aussprechen, denen die heilige Sache zur persönlichen Aufgabe geworden ist. Daß sich der Herr in ganz besonderer Weise zu diesem edlen Wirken bekundet, lehrt der überreiche Segen der Anstrengungen in ihrer Blüte. Ja, die ganze Tragweite des Radiodienstes in der Reichsgottesarbeit, ist überhaupt unübersehbar. Unser Meister hat uns in Seinem Worte ein ernstes Bild vom faulen Knechte, der sein Pfund vergraben, hinterlassen.

Lieber Leser! Wo ist Ihr anvertrautes Pfund? Finden Sie es nicht in der Verherrlichung Gottes? Beteiligen Sie sich daran?

„Peters.“

### Die Einheitsfront.

Die Erfahrung lehrt, daß wenn immer eine Frage in unserm Volksleben zu einem Problem hinanwuchs, das zu lösen einer besonderen Anstrengung und großer Opfer bedurfte, unser Volk sich seiner Pflicht und hohen Berufung eingedenk, erwies. Gottbegnadete und begabte Männer wiesen die Lösung des Problems an und wir als Volk bekannten uns zu der Lösung, vergaßen die oft recht drückende Zersplitterung und in gemeinsamen Vorgehen, in brüderlicher Einheit wurde das Ziel erreicht. Ich will hier nicht einzelne Beispiele anführen, denn jedermann, der einigermaßen mit der Geschichte unseres Volkes bekannt ist, kann sich eine Reihe solcher Fälle in die Erinnerung rufen.

Gegenwärtig ist wieder einmal eine Frage zu einem brennenden Problem geworden, daß dem einzelnen aus den Händen gewachsen ist, dem einzelne Distrikte, ja sogar Provinzen machtlos gegenüber stehen. Dieses Problem kann nur gelöst werden, wenn wir uns wieder zu vollständiger Einigkeit und Einheit in dieser Frage zusammenschließen können.

Diese Erkenntnis bricht sich heute schon, Gott sei Dank, wieder Bahn. Die Liquidierung der Reiseschuld in absehbarer Zeit, in einem bestimmten Zeitraum, ist das Ziel, das sich nun schon drei Provinzen: Alberta, Ontario und B.C. gesteckt haben. Die vom Provinzialen Vertreter von Saskatchewan den Distrikten vorgelegten Fragen zur Vorberatung (Rundschau Nr. 16, Seite 12—13) zeigen, daß auch Saskatchewan im Begriffe steht, diesen Schritt zu tun.

Das Problem ist heute schon von allen als ein solches anerkannt.

Die Seite, von welcher die Lösung des Problems soll in Angriff genommen werden, klärt sich auch. Es handelt sich nun darum, daß die Angriffsmethoden einheitlich gestaltet werden; und dieses ist bis jetzt noch nicht der Fall. Herr Löws schreibt: „... dabei wäre zu wünschen, daß ein Weg für alle Provinzen gefunden werden könnte...“ Dieses möchte ich unterstreichen und dahin verschärfen indem ich sage: „... dabei ist es unerlässlich, daß ein Weg gefunden werden muß.“

Solange darin nicht ein Weg gefunden ist, fühlen sich die Lässigen und „...“ Zahler sicher, und diejenigen, die da helfen möchten, fühlen sich unsicher und unentschlossen. Es muß ein Weg gefunden werden (und die sogenannten „Juden“ sind schon ausgestellt) auf dem wir einheitlich dem gesteckten Ziele zustreben. Es muß eine Einheitsfront geschaffen werden.

Zu diesem Zwecke müßten die Vertreter der verschiedenen Provinzen (wünschenswert wäre die vollzähligen Prov. Komitees) mit der Can. Menn. B. of C., dem Kolporteur und vielleicht noch anderen einflussreichen Männern eine Zusammenkunft veranstalten und sich über den Weg einigen. Ich bin überzeugt, daß solche Einigung zuwege gebracht werden kann.

Man wird vielleicht einwenden, daß dieses mit großen Unkosten verbunden ist.

Wir lesen immer wieder von Zusammenkünften von gewesenen Nachbarn einer oder der andern Ansiedlung in Rußland. Ich will nichts gegen solche Zusammenkünfte sagen, aber obzwar dieselben doch eigentlich nur einen sentimentalischen Wert haben, so sind wir dazu doch zu verschiedenen Opfern bereit. Wievielmehr sollten wir zu so einer Zusammenkunft zu einigen Opfern bereit sein.

Ich möchte hiermit gehörigen Ortes angeklopft haben, diese Zusammenkunft anzuberaumen.

Ich möchte weiter alle an der Arbeit stehenden Brüder in allen Provinzen bitten, sich die „ausgestellten Juden“ anzusehen (indem sie Herrn Löws Vorschläge zur Beratung, sowie die genaue Prüfung und Vergleichen unterziehen) und sich für die bevorstehende Arbeit zu rüsten.

Ich möchte weiter alle Brüder und Schwestern in unserem Volke bitten, sich einheitlich hinter unsere Arbeiter zu stellen. Wir wollen und müssen eine Einheitsfront bilden, ob Schuldner oder Nichtschuldner, denn nur Einigkeit macht stark, und der Herr wird es uns gelingen lassen.

Darum Glück auf zur Arbeit!

J. Janzen.

### Unsre Einstellung zur Reiseschuld.

Referat auf der Provinzialversammlung der Mennoniten in B. C. am 17. und 18. Februar 1939.

Von Petrus Martens, Yarrow.

Jeder von uns hat Pflichten. Pflichten verschiedenster Art: gegen die eigene Person, gegenüber seiner Familie und endlich gegenüber seinem Nächsten und Gott.

Bei jeder Aufgabe und ihrer Er-

füllung ist immer unsre Einstellung dazu die Hauptsache. Nachdem Saulus von Tarsus zum Apostel Paulus geworden war, hatte er einen klaren Einblick in seine Aufgaben und auch die rechte Einstellung zu ihnen. Ebenso, wie er vor seiner Begegnung mit dem Herrn gegen die Christen mit Unverständnis geschaut und gewütet hatte, so eiferte er nach seiner Umkehr mit Erfolg für seinen Meister. Weil er in dieser seiner neuen Mission nur für die Sache seines Herrn arbeitete, konnten dabei auch keine eigenen Vorteile irgendwelcher Art oder auch menschliche Berechnungen mitbestimmend sein. Er sagt hierüber: „Tue ichs gern, so wird mir's gelohnt; tue ichs ungern, so ist's mir doch befohlen.“ Und wir folgern weiter, „und tue ich's nicht, so folgt darauf Strafe.“

Wenn wir im allgemeinen über Schulden sprechen, dann ist es klar daß auch ein Schuldner dabei ist. Wo Schulden gemacht werden, ist gewöhnlich jemand in Not gewesen, und es hat sich ein Kreditor gefunden, der bei guter Garantie willens war, aus der Not zu helfen.

Im Fall unsrer Reiseschuld waren ich und Du diejenigen, die in Not waren. Um uns aus unsrer schweren Lage zu retten, mußte ein guter Bürge für uns gefunden werden. Nachdem alle Versuche des Aelt. David Löws, große und reiche Gemeinden für diesen Zweck zu interessieren, gescheitert waren, ging er zu der C.P.M. und verbürgte sich dort für uns. Er besprach sich dabei nicht lange mit Fleisch und Blut. Geleitet von seiner Menschenfreundlichkeit, der Liebe zu seinen Brüdern und Schwestern und damit von der Liebe Christi getrieben, stürzte er sich hinein und verbürgte sich für Dich und mich! Das ist leicht mit einigen Worten gesagt und auch leicht hingeschrieben. Aber sich ganz für diesen Dienst weihen und hingeben, ist nicht so leichter Hand getan.

Nun lag die Last der großen Reiseschuld auf ihm. Das Abkommen für die Abtragung der Schuld an die C.P.M. war für drei Jahre festgelegt. Aelt. Löws mit seinem großen Optimismus und dem unerschütterlichen Vertrauen auf unsere Aufrichtigkeit, war froh und dankbar, uns auf diese Weise aus der roten Hölle herauszuholen zu können. Dankbar nahm er das Gelingen seiner Bemühungen aus des Herrn Hand!

Die große Abwanderung von 21.000 Personen aus Rußland nach Canada nahm seinen Anfang. Wir machten uns dabei wenig Sorge über diese unsere Reiseschulden, denn die Freude, aus dem Elend und aus der Not herauszukommen, überwog diese Sorgen weit. Es war ja auch kein Unrecht dabei. Bei der Uebernahme der Schulden regte sich in uns keine Falschheit und schlaue Berechnung: feierlich wurde jede uns vorgelegte Verpflichtung unterschrieben, mit dem festen Vorsatz sie abzugelten. Gehoben schlugen unsre geängstigten Herzen. Die von vielummer und Sorge zeugenden hageren Gesichter mit den tiefliegenden trüben Augen hellten sich auf in der Hoffnung, in einem andern Land eine bessere Heimat zu finden.

Nach vielen Strapazen, großen Anstrengungen und nach einer Zeit, erfüllt von innigen Gebeten und heilem Glauben, kamen wir endlich nach Canada. Auch hier hatten wir Schwierigkeiten und Widerwärtigkeiten mancher Art, aber das Glück in einem Land der Ruhe mit und unsern Kindern leben zu dürfen, stimmte uns dankbar und gab uns immer wieder Mut, nach mißlungenen Versuchen neu anzufangen. Oft sprechen wir über unser Vorrecht und bringen unsere Dankbarkeit in unsern Gebeten und Liedern zum Ausdruck.

Wie offenbart sich nun unser Dank praktisch, d.h. durch Tat und Wandel? Viele von uns haben ihr Versprechen halten können und in drei Jahren bei viel Entbehrung, durch Fleiß und Treue ihre Reiseschuld bezahlt. Gott sei Dank! Wie befriedigt waren wir nach Erfüllung unserer Pflicht, wie ruhig! Durften wir das nicht sein? Gewiß doch! Aber ein anderes Gefühl kam dazu: wir haben als geschlossene Immigrantenfamilie eine gegenseitige moralische Verpflichtung. Erst dann sind wir recht frei, wenn die ganze Reiseschuld von uns allen abgetragen ist.

Der Selbstgerechte wirft sich wohl in die Brust und sagt: „Ich habe das Meinige getan, um weiteres kummere ich mich nicht!“ Wollen wir aber die Verpflichtung unserer Gesamtheit erfüllen, dann müssen wir mit allem Ernst diese Sache zur allgemeinen Bürde machen. Was sagt die Heilige Schrift? „Freuet euch mit den Freuenden und weinet mit den Weinenden.“ Und, „... jeder sehe nicht auf das Seine, sondern auf das, was des andern ist.“ — Ist uns diese unsre gemeinsame Last als solche schon wirklich einmal groß geworden? Die Folgen unsrer allgemeinen Einstellung werden sich — so oder so — doch zum Wohl oder Wehe unsrer Allgemeinheit auswirken.

Gott Lob und Dank, es sind immer einzelne treue Wächter unter uns, die in priesterlicher Stellung, mit offenen Augen und warmen Herzen das Gemeinnützige unter uns antreiben und die ihre Einstellung auf Versammlungen wie heute durch ein offenes Wort offenbaren. Bis heute hat man von uns noch keine Forderungen in Form der Uebernahme fremder Schuldrechnungen gestellt. Wir sind oft aufgemuntert worden, als Gruppe oder Gemeinde mitzubelfen. Was ist das Ergebnis? Drückt uns unsere gemeinsame Reiseschuld nicht? Wollen wir es mit unserem Freund, Nachbar und Gemeindebruder nicht verderben? Ist die Reiseschuld auch kleiner geworden, so ist sie doch nur erst halb entrichtet. Wollen nicht dem Pharisäer gleich in Selbstüberhebung den Zöllner verachten. Danke Gott, daß ers dir aufs Herz gelegt und die Möglichkeit geschenkt hat, Deine Reiseschuld abzutragen. Oft waren es Vorzüge des Glücks, die dabei halfen. Wollte Gott, es wären Vorzüge der Erziehung oder — am besten, deiner christlichen Gesinnung gewesen.

Aus dem Gesagten ist zu ersehen, (Schluß auf Seite 11)



## Das Lied einer großen Liebe.

H. L. Barclay

(Fortsetzung)

Die mit Garth erlebte Szene war etwas schwierig wiederzugeben, und die Empfindungen, die sie bei ihr zurückgelassen hatte, ließen sich erst recht nicht zu Papier bringen. Jane ließ das Erlebnis noch einmal an ihrem Geiste vorüberziehen, und nachdem sie sich alles zu ihrer persönlichen Befriedigung zurechtgelegt hatte, schloß sie ihr Tagebuch ein und schickte sich an, zu Bett zu gehen. Die Grundlage ihrer Beweisführung bildete Garth Dalmaines Künstler-temperament — leider keine sehr feste Grundlage, weder zum Aufbau einer Theorie noch einer soliden Aufbahn. Aus Mangel an etwas Besserem mußte Jane es aber als Hauptfaktor in ihre Erwägungen hineinnehmen. Sie sagte sich daher: „Die außerordentliche Erregung, die ihn selbsterweise so sehr aus seiner gleichmütigen Ruhe gebracht hatte, galt nicht mir persönlich, sondern meiner musikalischen Begabung und meiner Stimme.“ Gerade wie Garth beim Anblick malerischer Schönheit vor Entzücken ganz außer sich geraten konnte, so daß er nicht ruhte, bis er seinen Wunsch erreicht hatte und jemand und Modell zu seiner vollen Befriedigung arrangiert waren, so war diesmal seine leidenschaftliche Liebe zum Schönen durch die Töne geweckt worden. Wenn sie ihm eine Reklame vorgesungen und ihm erlaubt hatte, sie zu begleiten, gab er sich gewiß zufrieden, und die schönen, braunen Augen verloren dann wieder ihren jekalen beunruhigenden Ausdruck. Obwohl sie daran festhielt, daß Garth Dalmaines Bewunderung nicht ihrer Person galt, freute sie sich doch auf den nächsten Tag. Er hätte sein Entzücken wahrscheinlich noch in ganz anderer Weise geäußert, sagte sie sich, wenn nicht sie, sondern Madame Blanche die Sängerin gewesen wäre, da diese mit der prachtvollen Stimme persönliche Anmut und Schönheit verband, und demnach nicht nur das Ohr, sondern auch das Auge im höchsten Grade befriedigte. Garth mußte sie sehen und hören, da die Musik ihm ein solcher Hochgenuss zu sein schien. Jane überlegte, wie das zu bewerkstelligen wäre; dann wanderten ihre Gedanken zu Pauline Lister, der lieblichen Amerikanerin, deren Name die ganze Saison über mit Garth Dalmaines Namen in Verbindung gebracht worden war. Jane war überzeugt, daß sie gerade die passende Frau für ihn war. Ihre Schönheit würde ihn befriedigen; ihr gesundes Urteil, ihr offenes, natürliches Wesen und ihr praktischer Sinn würden sein etwas ungleichmäßiges Temperament ausgleichen, und bei ihrem Ansehensvermögen würde es ihr nicht schwer fallen, sich sowohl in seiner schottischen Heimat wie im Kreise seiner englischen Freunde einzuleben. War

er erst verheiratet, so würde er von selbst aufhören, Violet und Myra Hof zu machen und den Leuten — beinahe hätte Jane gesagt — „in so verrückter Weise“ die Hand zu küssen; doch sie war bis in ihre Gedankenwelt hinein immer vollkommen wahr, darum schrieb sie: „in so außergewöhnlicher Weise.“ Sie rückte auf ihrem Stuhl nach vorne, hob ihre großen Hände in die Höhe, die Handflächen nach oben gefehrt, und rief sich ins Gedächtnis zurück, wie ihr in jenem Augenblick zuzute gewesen war. Dann aber sagte sie streng: „Jane Champion, sei nicht so töricht! Du tätest dem Schönheitsliebenden jungen Mann ein größeres Unrecht als dir selbst, wenn du ihn nur einen Augenblick ernst nimmst. Die dir heute abend zuteil gewordene Schuldigung galt ebensoviele deiner Person, wie sein Lob über d. ausgezeichnete Diner Tantens Koch galt. In seine Freude über den Gesang war die Sängerin eingeschlossen — das war alles. Verdirb dir das Vergnügen über den erzielten Erfolg nicht durch törichte Sentimentalität. So, Jane, jetzt wasche deine ungraziösen Hände und geh rasch zu Bett.“ Auf dem weichen Kissen unter den Erlen stand Garth Dalmaine inmitten der Rebe, die seiner nicht gewahr wurden. Ueber ihm wölbte sich der Nachthimmel mit seinen Perioden funkelnder Sterne. Auch er hielt ein Selbstgespräch.

„Ich habe es gefunden“, sagte er leise, „das Ideal einer Frau, die Krone echter Weiblichkeit, eine Gehilfin für Geist, Seele und Leib, wie man sie nicht besser finden könnte. Jane, Jane, o wie blind bin ich gewesen! Johelana habe ich sie gekannt und ihren Wert nicht herausgefunden! Doch sie hat den Vorhang geküsst, und ich habe einen Blick in die verborgene Innenwelt getan. Wie wird es ihr wieder gelingen, den Vorhang zwischen ihrer und meiner Seele zu ziehen. Und, Gott sei Dank, sie hat keinen Rosenkranz! Kein anderer besitzt, noch hat jemals besessen, wonach ich mehr begehre als nach irgend etwas auf Erden — Janes Liebe. Was wird sie nicht alles in sich schliessen? Ich zähle die Perle. Sie wird sie auch berechnen zählen, ihre und meine Perle. Gott verhüte uns in Gnaden mit dem Kreuz jeder Rosenkranz wirklich ein Kreuz haben? O Gott, dann gib mir das schwere Ende, und mögen wir durch gemeinsames Tragen desselben nur um so inniger verbunden werden! O, die lieben Hände! Die guten, treuen Augen! Jane, Jane! Sie ist es gewiß von jeher gewesen, wenn ich es auch nicht mußte, weil ich wie mit Blindheit aufblinzelte. Jetzt sind mir aber die Schuppen von den Augen gefallen, und mit Gottes Hilfe soll Jane die Meine werden, es koste, was es wolle!“

Die Nachtlust strich ihm über das dicke, schwarze Haar, er blickte leuchtenden Auges zum Sternenhimmel empor.

Jane aber wurde durch das Aufstoßen ihres Stores auf das Fenstersims geweckt und murmelte schlaftrunken: „Verlange von mir, was du willst, Garth, so will ich es tun.“ Als ihr dann mit einem Male zum Bewußtsein kam, was sie gesagt hatte, richtete sie sich im Bett auf und hielt sich folgende Strafpredigt: „Du bist doch ein recht dummes Ding, du hast dir eingebildet, du seiest wunder wie vernünftig, und doch brauchst du ein junger Mann, den du gern hast, nur eine kleine Schmeichelei zu sagen, um dir gründlich den Kopf zu verdrehen. Entweder wirst du sofort wieder gesund, oder du verlässest Überdane morgen mit dem ersten Zug.“

Ahtes Kapitel.  
Eine Perle zur andern.

Die nächsten Tage waren goldene Tage für Jane. Da war auch nicht das geringste, was ihr den Genuß einer ganz neuen, merkwürdig süßen Erfahrung getrübt hätte.

Garth Dalmaines Benehmen am folgenden Morgen hatte nichts von dem, was sie am Abend zuvor beunruhigt und verwirrt hatte. Nur ganz selten einmal fiel er in seine „siebenjährige-Jungen-Stimmung“ zurück — nicht einmal der Herzogin gegenüber — und auf die scherzhafte Frage eines seiner Freunde, ob er sich das merkwürdige Benehmen eines angebenden Ehemannes anzueignen fuche, antwortete er mit einem gelassenen „Ja“.

„Wird die Betreffende auch in Shentone sein?“ fragte Ronald, denn mehrere der Gäste der Herzogin waren für Ende der nächsten Woche bei Lady Ingleby eingeladen.

„Ja“, antwortete Garth abermals.

„Du meine Güte!“ rief Bill theatrikalisch. „Ist das wirklich ernst zu nehmen?“

Jane aber, die hinter ihrer Zeitung verdeckt in Garth Dalmaines Nähe stand, beugte sich vor und sagte so leise, daß nur er sie hören konnte: „Wie freut mich das, Dal! Haben Sie den lobenswerten Entschluß gestern abend gefaßt?“

„Ja gestern abend“, antwortete Garth, zu ihr gewandt.

„Hat unser Gespräch vom Nachmittag etwas damit zu tun gehabt?“

„Nein, nicht das geringste.“

„War es der „Rosenkranz“, der den Entschluß in Ihnen reifte?“

Er zögerte einen Augenblick; dann sagte er, ohne sie anzusehen: „Das, was der „Rosenkranz“ mir offenbarte.“

Nun war Jane die erregte Stimmung von tags zuvor erklärlich, und sie konnte sich rückhaltlos dem Genuß hingeben, mit ihm zu musizieren; und das war ein seltener Genuß, denn Garth war viel musikalischer, als sie geahnt hatte. Was es für ihn war, ihrer Stimme zu lauschen, das sprach er nicht aus. Nach jenem ersten Abend hielt er seine Zunge fest im Damm. Er hatte unter den Eichen den Entschluß gefaßt, eine Woche lang zu warten, ehe

er einen entscheidenden Schritt unternehmen würde, und er wartete.

Für Jane war es eine ganz neue, irgend jemand Hauptperson zu sein. Garth gab ihr das auf mancherlei nur ihm und ihr bemerkbare Weise zu fühlen. Da war nichts für andere in die Augen Fallendes, und doch mußte Jane instinktiv, daß sie nie ins Zimmer kam, ohne daß er sich sofort von ihrer Anwesenheit Rechenschaft gab, und daß sie nie das Zimmer verließ, ohne daß er sie sofort vermißte. Die Aufmerksamkeit, die er ihr erwies, waren so zarter Natur, daß niemand außer ihr sie sah. Infolgedessen war auch keinerlei Anlaß zu scherzhaften Bemerkungen seitens ihrer Freunde und Bekannten. Und doch war es ihr, als umgebe Garth sie mit zarter Rücksicht, wo sie ging und stand. Zum ersten Male in ihrem Leben fühlte Jane, was es hieß, für irgend jemand Mittelpunkt zu sein. Sie fand Freude an allem, was er sagte und tat, und in den Stunden, die sie miteinander im Musikzimmer verbrachten, lernte sie ihn erst recht kennen und seine enthusiastische, schönheitsliebende Künstlernatur verstehen, wie sie sie nie verstanden hatte.

Es waren goldene Tage, und selbst das Auseinandergehen am Abend hatte einen gewissen Reiz, denn es trug nur dazu bei, die Freude des Wiedersehens am nächsten Morgen zu erhöhen. Und doch kam Jane in jenen goldenen Tagen nie der Gedanke, daß Garth sie im gewöhnlichen Sinne des Wortes liebte. Nicht, daß sie in diesem Punkte unerfahren wäre, aber sie hatte so oft die Klarfatur echter Liebe gesehen, daß sie letztere nicht erkannte, als sie sich ihr in ihrer idealsten Form nahte!

Jane hatte nicht Jahr für Jahr die Gesellschaft mitgemacht, ohne mindestens ein Duzend Heiratsanträge zu bekommen. In ihrer Eigenschaft als reiche, von Eltern und Vormündern unabhängige Erbin konnte ihr das nicht erspart bleiben. Manch ein Mann in den mittleren Jahren, der des Umherschweifens müde war und gern mit Hilfe ihrer Kapitalien seine Besitzungen wieder in die Höhe gebracht hätte, hatte in geschäftsmäßiger Weise um sie angehalten. Sie hatte ihn darauf von oben bis unten angesehen, als wolle sie in seinem innersten Herzen lesen, ihm dann aber in einer ebenso geschäftsmäßigen Weise einen Korb gegeben.

Auch ein paar ganz junge Leute, denen sie aus der Patsche geholfen und die sie wieder auf die Füße gestellt hatte, hatten ihr im Ueberflusse der Dankbarkeit Herz und Hand angeboten, aber sie hatte ihnen bald den Kopf zurechtgesetzt und ihnen geraten, sich für die Zukunft solcher törichter Gedanken zu entleeren. (Fortsetzung folgt)

## Was wird aus diesem Afrika?

Gedat hat uns vor Jahren das viel beachtete Buch geschenkt: „Ein Christ erlebte die Probleme der Welt.“ Seitdem ist er etwa zwei Jahre in Afrika gereist und legt den Ertrag dieser Zeit in einem 287 Seiten starken Werk nieder, das, wie das erste Buch, bei A. A. Steinbock, Stuttgart, erschienen ist. Mit 54 Ab-



Widungen RM. 4.20 und 5.50.)

So interessant die Erlebnisse im früheren Buch geschildert waren, so sehr sich der Verfasser damals um richtige Durchsicht bemühte, es ist doch gewissen Einseitigkeiten nicht entgangen. Das vorliegende Buch erscheint mir ausgereifter. Dabei hat es die Vorzüge von Gedats Art der Darstellung in unverminderter Maß. Er belegt seine Erfahrungen mit sehr eindringlichen Erlebnissen. Wer Afrika kennen lernen will, darf an diesem Buch nicht vorbeigehen. Darüber hinaus aber wird es uns Christen die Aufgabe sehr dringlich machen, die wir an diesen Völkern mit sterbender Kultur haben. Es kann uns geradezu aufrütteln aus falscher Sicherheit. Sonst kommen wir in Gefahr, mit Rain zu sprechen: „Soll ich meines Bruders Güter sein?“, ohne zu bedenken, wie nahe diese Fragen uns bald persönlich angehen.

Wir geben einen kurzen Abschnitt aus dem Buch und hoffen, daß es auf vielen Weihnachtstischen liegt.

Ich habe immer wieder mit größter Hochachtung vor dem Schaffen der Männer gestanden, die in unermüdblichem Fleiß versuchen, das noch Bestehende zu erhalten, gerecht zu bewerten, sprachlich festzulegen und dem Bau eines neuen Afrika nutzbar zu machen. Es muß um der Gerechtigkeit willen auch gesagt werden: in den meisten Fällen leisten diese Arbeit die Missionare.

Die Forderung der Stunde ist ernstes Nachdenken über die Frage, wie die Entwicklung Afrikas weitergehen soll. Wir können es den Männern, die mit ganzem Ernst immer wieder auf diese Not und diese Probleme hinweisen, nicht genug danken, daß sie weitere Kreise aufrufen, sich mit diesen Fragen zum mindesten einmal gründlich zu befassen. Lassen die Europäer das Rad weiter so dahinfluten, ohne klares Ziel, ohne einheitliche Führung und Wegweisung, so braucht man wahrhaftig nicht Prophet zu sein, um auch die letzte Vernichtung aller bestehenden uralten Werte und die endgültige Lösung der jungen Generation aus allen Bindungen zu sehen, auch gerade die Auflösung der Fundamente des Glaubens. Was aber das letztere bedeutet, ist nicht auszusagen, besonders wenn man sich darüber klar ist, daß den Agitatoren des Weltbolschewismus das Arbeitsfeld in keiner Weise besser bereitet werden könnte.

Alle Versuche zur Lösung der wirtschaftlichen, sozialen, rasse- und kulturpolitischen Probleme Afrikas werden wenig nutzen, wenn es nicht gelingt, an der entscheidendsten Stelle einzugreifen. Diese aber ist die Frage der religiösen Bindung der heute mehr und mehr glaubenslos werdenden Millionen schwarzer Menschen. Die Zukunft Afrikas, die natürlich im engsten Zusammenhang mit der Zukunft der anderen Erdteile steht, wird entscheidend davon beeinflusst, ob es gelingt, diesen entwurzelten Menschen einen Glaubensgrund zu geben, nachdem ihnen ihr alter Glaube zerbrochen ist wie Glas und die Aufklärung sich an die Stelle setzt, versuchend, den Eingeborenen zum Soldaten der Weltrevolution zu machen.

Daß hier eine eindeutig klar umrissene Aufgabe für die Mission gegeben ist, wird immer mehr auch in solchen Kreisen erkannt, die nicht in einem direkten Verhältnis zu den

Missionen und den Missionaren stehen. So hat Prof. Spranger auf einer Sitzung der preussischen Akademie der Wissenschaften festgestellt: „Die Hauptaufgabe, den Eingeborenen das seelische Gleichgewicht wieder zu schaffen, fällt den Missionen zu.“

Die Rettung Afrikas liegt im Evangelium. Die Religionen der Alten brechen zusammen und haben dem jungen Afrikaner nichts zu geben und zu sagen. Oder wollen wir erwarten, daß diese aufgeklärten Menschen sich zu Geister- und Ahnenkult, zu Zaubertänzen und Beschwörungen zurückfinden, durch die ihre Eltern und Ureltern in kaum zu überbietender Furcht und voller Sehnsucht Antwort auf die letzten Fragen des Lebens suchten? Wollen wir etwa erwarten, daß der junge Mann, dem man in der Schule Sätze wie diesen beibrachte: „Gott ist mein Verstand, der immer mehr erkennen lernt, wie man sich die Gesetze der Natur dienstbar machen kann, der es versteht, mit den Preßluftkammern umzugehen und in den Minen tausend und mehr Meter unter Tage arbeitet, der Automotoren baut oder wieder in Ordnung bringt, Rundfunkempfänger und medizinische Apparate mit Geschick bedient, wollen wir erwarten, daß dieser Mann sich von einem Zaubermeister, der ein Leopardenfell als Zeichen seiner Würde um die Schulter und eine Affenhaut über den Kopf spannt, in seinen religiösen Fragen beraten und betreuen läßt? Die fortschreitende Aufklärung und Schulung der afrikanischen Völker räumt hiemit endgültig auf. Ob das zehn oder fünfzig Jahre dauert, bis dieser Prozeß auch die entferntesten Urwaldsdörfer und einsamen Hochlandfiedlungen erreicht, ist nicht entscheidend.

Ich weiß sehr wohl, daß auch in den aufgeklärten Schichten der eingeborenen Bevölkerung in den Küstengebieten oder den südafrikanischen Städten immer noch ein uraltes, fast unerschütterliches Maß von Aberglauben zu finden ist, das man eigentlich nicht vermuten sollte. Es gibt eine ganze Reihe von Zauberdoktoren, die auch dort noch gute Geschäfte machen, wenn sie es nur verstehen, ihr Opfer an der rechten Stelle zu packen. Diese Herren tragen natürlich kein Leopardenfell, sondern sie gehen sehr modern gekleidet und haben ein durchaus weltmännisches Benehmen. Auch ihre Methoden unterscheiden sich wesentlich von denen ihrer Kollegen aus dem Sinterland.

Ebenso muß man natürlich entscheidende Unterschiede zwischen dem Geisterglauben und Ahnenkult der Alten und dem Aberglauben dieser „Aufgeklärten“ machen. Während dieses finstere Heidentum immerhin gewisse Werte in sich barg, ist der Aberglaube der Modernen — genau so wie der jener „aufgeklärten“ Europäer — unmoralisch und nichts anders als gemeine Furcht, zu deren Überwindung man möglichst billige Mittel sucht. Hier wie dort fehlt jede aufbauende Kraft, und man wird mit diesen Erscheinungen im Blick auf ihre volkrezerberischen Werte nichts anfangen können....

Tragisch ist nur, daß mit dem fortschreitenden Wissen der Eingeborenen um alle die Vorgänge im Abendland auch die Verfallserscheinungen deutlich und immer deutlicher werden. Vergessen wir nicht, daß neben die genannten Aufklärungsmöglichkeiten wie Kino, Radio und Presse ein anderer entscheidender Faktor tritt. Die Zahl der gebildeten Afrikaner, die in Europa und Amerika studieren, ist größer, als man in der Regel annimmt. Diese machen dann ihre Beobachtungen und tragen das, was sie sahen und erlebten, zu ihren Landsleuten und Rassegenossen weiter.

Dabei ist besonders die Erkenntnis erschütternd, daß dieses „christliche“ Abendland ja gar nicht so christlich ist, wie es für den unbereinigten Eingeborenen schien. Man lernt allmählich, wie das moderne europäische Heidentum weiterhin in einen Zauberglauben zurückfällt und wie aufgeklärte und gebildete Europäer und Amerikaner dem Unwesen der Magie huldigen und zur Überwindung ihrer Lebensangst Methoden anwenden, die den Schwarzen nur zu sehr an die Kulte seiner, in ähnlicher Lebensangst stehenden Eltern und Großeltern erinnern. Er lernt, daß eine immerhin beachtliche Zahl weißer Damen und Herren nie ihr Auto oder Flugzeug besteigen würden, ohne ihr Maskottchen mitzunehmen. Er lernt, daß Talismane, Glücksteine und Amulette keine Seltenheit in Europa sind, und daß der Okkultismus und Spiritismus immer weitere Volkskreise erfasst und oft zu grotesken Formen führt.

Der Schwarze Afrikas weiß um diese Tatsachen, und wer es noch nicht weiß, dem bringt es heute oder morgen bestimmt einer jener verantwortungslosen weißen Händler bei, der ihm in seinen Katalogen die Traumbücher, astrologische Auskünfte, das 7. Buch Mose, Wundermittel, Glücksteine und Patentmedizinen anpreist und ihn so mit der Magie der Weißen vertraut macht. Das moderne europäische Heidentum hält seinen Einzug in Afrika und sorgt dafür, daß die schon bestehende Verwirrung nur noch größer, nur noch toller und hoffnungsloser wird.....

Vor Afrikas Jugend stehen drei Welten, fordernd, werbend, ihre Gefolgschaft erheischend: Der Atheismus und dahinter die Weltgefahr des Bolschewismus; der Islam als religiöse Bewegung und als politische Weltmacht; das Christentum mit seiner Pfortschafft vom Seiland der Welt und dem Skandalon — dem Kreuz. Das Ringen um Afrika und insonderheit um seine Jugend ist angebrochen.

Ich höre die Stimmen, die zu solcher Behauptung sagen, daß wir Afrika unter diesen Umständen verloren geben können und daß es nur eine Frage der Zeit sei, bis die eine oder die andere der beiden erstgenannten Bewegungen diesen Erdteil erobert hat und beherrscht. Sie trauen dem Christentum nicht die Kraft zu, diesem Afrika den Weg zu zeigen und seinen Menschen Glaubensfundamente zu geben. Sie behaupten

weiter, daß der Eingeborene auch gar nicht in der Lage sei, die Pfortschafft der christlichen Kirche zu verstehen, geschweige denn nach ihren Forderungen zu leben.

Die Spötter aber werden fragen: „Und welche der Kirchen, welche der Christentümer soll Afrika retten?“

Ihre Frage muß für die Christenheit ernste Mahnung zu Beugung und Buße werden, denn die Zerrissenheit der Kirchen und Missionen bedeutet auf den Missionsfeldern in besonderem Maße Schuld und Versagen. Wir können und dürfen diese Tatsache niemals übersehen oder gar ruhig darüber werden.

\*

.... Es war am Ende einer Tagung von schwarzen Gemeindeältesten, die sehr ernsthaft verlaufen war und bei der die vielen Sorgen und Nöte der Kirchen und Missionen besprochen wurden. Es ging den Männern wie dem Wanderer, der vom langen Weg müde geworden ist und nun plötzlich wieder einen gewaltigen Berg vor sich sieht, so hoch, so steil, daß ihn die Angst überkommt, wie er das schaffen soll.

Und auch die Missionare und die Führer der eingeborenen Christen konnten nur mit Mühe ihr Bagen herbergen, das sie im Anblick von soviel Not und Sorge überfiel. Kleinglaube wollte sich einschleichen, wollte die Herzen bezwingen und lähmen. Die Stunde der großen Versuchung war da.

Ein alter Mann stand auf, ein schwarzer Christ, der schon oft in schweren Stürmen mit klarem Glaubensblick auf das Ziel geschaut und für sich wie für seine Gemeinde den Weg durch Nacht und Dunkelheit fand. Hoch aufgerichtet stand der Greis vor den Versammelten. Sein kraushaar war weiß geworden in den vielen Jahren des Lebens, die hinter ihm lagen. Seine Stimme hatte nicht mehr schönen Klang, aber in seinen Augen lag der Glanz eines Schauens, das über die Welten und über die Zeiten geht.

„Meine Brüder“, sagte er, „Ihr sorgt um die Zukunft der Kirche und der Sache Christi in Afrika? Ich sage euch, über Afrika ist die Sonne aufgegangen! Kann man aber die Sonne auch wieder zurückstellen, dorthin wo sie des Morgens am Horizont erschien? Ueber Afrika ist die Sonne der Gnade Gottes in Christus erschienen, und niemand wird sie wieder aus diesem Erdteil vertreiben können!“

Ja, über Afrika ist die Sonne aufgegangen! Durch das Dunkel der Wetterwolken und Stürme leuchtet die Sonne der Gottesgnade. In Afrikas Weiten und in den Herzen afrikanischer Menschen ist das Zeichen des Sieges aufgerichtet — das Kreuz.

Gottes Sonne leuchtet über Afrika! Gottes Gnade verschenkt sich auch hier in Fülle. Fordernd, zwingend, verheißend steht vor den weißen, farbigen und schwarzen Menschen auch dieses Erdteils der, an dem sich die Geister scheiden, den wir jubelnd bekennen, von dem wir Zeugnis geben und an dessen Wiederkunft und Endsieg wir glauben — Christus, der Herr.

Aus „Evangelischer Weg“.



## Erlebt

Von G. Friesen,  
Gen., Alberta.

(Schluß)

Das Dokument, das wir aufstellten und alle unterschrieben lautet wie folgt: 1. Im ersten Punkte des „Roten Treueides“ ist gesagt, daß wir den Ruf eines Kriegers der Arbeiter- und Bauern-Armee annehmen; dieses zu tun ist uns ganz unmöglich, weil ein Krieger ohne Gewehr undenkbar ist. Wir sind Krieger des Jesus Christus und kämpfen nicht mit dem Gewehr in der Hand, sondern mit dem Evangelium und mit der Liebe zum Nächsten, wider die Sünde. — 2. Im zweiten Punkte ist gesagt, daß wir uns verpflichten gewissenhaft das Kriegshandwerk zu erlernen, welches wir ebenfalls nicht tun können, weil es unser Gewissen und unser innerliches Leben, unsere teuersten Güter antastet und befleckt. Beschügen kann man nur mit dem Gewehr in der Hand. — 3. Wir werden allen Befehlen unserer Vorgesetzten Gehorsam leisten, sofern sie nicht unser Gewissen und unsere religiöse Überzeugung antasten. — Mit dem 4. Punkte sind wir einverstanden und mit großer Freude sind wir bereit an der Befreiung aller Werttätigen mitzuhelfen, aber nur auf dem Wege des wirtschaftlichen Aufbaues. 5. Zur Abwehr auftreten kann man nur mit dem Gewehr in der Hand, welches für uns unmöglich ist. — 6. Ein feierliches Versprechen der Treue werden wir ablegen, sobald wir vom Gericht einen Dienst angewiesen bekommen, der nicht mit Kriegsdienst verbunden ist, den wir dann in Ehren und gutem Gewissen verrichten werden und auf den ersten Ruf unserer Regierung sind wir bereit zu helfen ohne unsere Kräfte zu schonen. — Es folgen 31 Unterschriften.

Am Abend dieses Tages kam ganz unerwartet ein Kamerad aus Pjatigorsk (von der Infanteriegruppe), um zu erfahren, was wir in bezug der Abgabe des Roten Treueides zu tun gedächten. Man stellte auch an sie die Forderung diesen Eid abzulegen. Sie waren in Not. Ihre Lage war weit schlechter als die unsere, weil sie in der Kaserne gemeinsam mit den russischen Soldaten lebten und die kleineren Vorgesetzten mit ihnen nicht viel Ausnahmen machen wollten. Sie hatten tagtäglich mit Worten zu kämpfen und waren fast müde. Man hatte sie schon ohne Weiteres für Sanitätsdienste verschicken wollen. Wir munterten ihn auf und gaben ihm eine Kopie unseres abgegebenen Dokuments über unsere Eidesformel. Auch sie fertigten solches an und dadurch wurde diese heisse Frage auch für sie gelöst. Gleichzeitig hatte er uns auch die Vorladung für den 1. März zum Gerichte gebracht. Endlich sollte unser weiteres Schicksal entschieden werden.

Am Morgen des denkwürdigen 23. Februar bekamen wir Nachricht, uns unverzüglich aus dem Speise-

lager Wurst zu holen, 1/2 Pfund auf die Person. Der große Feiertag begann. Zu den Paraden brauchte niemand von uns zu gehen. Wir sahen doch nicht salonfähig aus. Um 3 Uhr erschien der politische Kommissar mit dem Verwalter des Warenlagers in unser Quartier, welches als Sammelplatz unserer Gruppe galt, und brachte uns die Geschenke des Chefs der Artillerie. Jede Abteilung in der Armee hat so einen Chef oder Patron, irgend ein Geschäft oder bürgerliche Organisation, der an solchen wichtigen Tagen jedem Rotarmisten dieser Abteilung ein Geschenk geben muß. Diese Einrichtung sollte die Armee mit der Zivilbevölkerung mehr verbinden. Andererseits sollten die Rotarmisten ihre Vorzugsstellung im sozialistischen Aufbau fühlen. Sie wurden besonders geehrt. Die genannten zwei Heeren, besser Lomarschischki, fühlten sich selber sehr geehrt, uns persönlich diese Geschenke austreten zu dürfen: ein Stückchen Seife, Leinwand zu einigen Taschentüchern, 2 Vogen Papier und 2 Briefumschläge, einen Bleistift, usw. Sie sprachen sehr freundlich zu uns über unsere Blindheit und Beschränkung, daß wir noch an einen Gott glauben und so religiös seien. Um einige Zeit, wenn wir erst mit dem Licht der Lehre Lenins durchleuchtet sein würden, würde sich unsere Gesinnung schon ändern; sie würden uns dieses Licht eingießen. Alle Rotarmisten gehen nach Schluß des Dienstes befreit von allen Vorurteilen und religiösen Duseleien des Dorfes zurück in die Heimat. Nachdem wir uns mit einem Sändedruck für die Geschenke bedankt hatten, gingen sie. Beim Verteilen dieser Liebesgaben hörte man einen sagen: „Na, se een Schneppeboaf laßt he mi noch nicht!“ — Das war richtig und drückte so ziemlich die Gesinnung aller aus. Uns waren die salbungsvollen Worte der Leninsjünger nur durchs Ohr gegangen. Wir waren nur froh zur Seife, konnten wir doch nun unsere Wäsche gescheit waschen. In letzter Zeit hatte man uns auch gar nicht mehr zu den politischen Übungen gerufen, sie hatten in uns eben sehr unaufmerksame Schüler.

Das Gerichte am 1. März sollte nicht allein unsere Gruppe, sondern auch die Infanteriegruppe aburteilen. Die Kommissare hatten die ganze Instanz schon derart beeinflusst, daß es jedem klar war, daß wir für den Sanitätsdienst bestimmt werden würden. Die Infanteriegruppe durfte nicht einmal die Gerichtsung abwarten und wurde am 24. Februar nach Wladikawkas ins Hospital abtransportiert, wo sie auch bis zu ihrer Entlassung, Mai 1924 diente, außer einigen, die Krankheits halber heimgingen. Einer starb dafelbst an Malariafieber, wurde feierlich bestattet. — Das Gerichte am 1. März brach an. Dr. C. De Jehr, unser Vertreter kam nicht, aus Gründen, die wir bis heute nicht wissen. Das bedrückte uns. Wir hatten Dr. Kuschnerev, der unserthalben schon strenge beobachtet wurde. Das Gerichte lehnte ab, erklärte, daß sie dort selbst für

einen Vertreter gefordert hätten. Er wurde uns vorgestellt: Genosse Sugak, auch einer von euch Gläubigen! Ja, er war einmal Glied der Baptisten gewesen, doch wegen ungebührlichen Lebenswandels ausgeschlossen worden. Ihn konnten die Roten brauchen, besonders darum, weil er den Gemeindebau und die Lehren der Gläubigen kannte; jetzt hielt er es mit den Kommunisten. Dieser Mann hatte auch die neuen Richter, die schon aus dem Proletariat waren, bearbeitet und auch die Frageweise bestimmt, sie sollten doch etwas biblisch anklingen. Der Richter, ein junger Mann, hatte noch nie mit solchen Sachen zu tun gehabt. Er verstand wohl zu fragen, aber er hatte keine Idee von der Bibel oder sonst religiösen Fragen, diese sinnlosen Fragen hätte auch der beste Theologe nicht beantwortet. Seine Gehilfen waren ein Banja aus dem Norden (ein Nazap — Spottname für Großrussen) und ein Weib, vielleicht eine gewesene barmherzige Schwester. Jeder sollte für sich selbst sprechen, eine Stellvertretung wurde nicht zugelassen. Unser Verwalter, ein Kommissar der Division, waltete seines Amtes. Das ganze Verhör dauerte 5 Stunden. Die wenigsten konnten auf jene Fragen antworten, doch zeigte sich auch Mangel an Kenntnis der Heiligen Schrift, sowie der menn. Grundsätze. Unser Genosse Sugak, der Verteidiger sprach wenig, von einem Selsen konnte keine Rede sein. Er führte manchen noch tiefer hinein. Dr. Kuschnerev, der als Zuhörer anwesend war, wurde mitten in den Verhandlungen aus dem Saale gewiesen. Nach dem Verhör berieten die Richter quasi 45 Minuten und kamen dann mit dem Urteil: Den aktiven Militärdienst für die ganze noch restliche Zeit des Dienstes mit dem Sanitätsdienst zu ersetzen, wobei die Hospitaler mit anstehenden Krankheiten vorzuziehen sind. — Dem Sugak wurde für seine Dienste auf Anordnung des Gerichts 30 Rubel ausgezahlt.

Unser Los war gefallen. Es hätte schlimmer werden können, wir hatten wieder Grund auf der Heimfahrt nochmals: „Nun danket alle Gott“, und „Nimm Jesu meine Sünde“ zu singen. Die Verurteilungen kamen nun schnell: 10 Man nach Rostow und 20 nach Wladikawkas laut Anforderung von dort. Das Los entschied für jeden den Platz. Am 8. März ging die Rostowgruppe, am 9. die andere. P. Reufeld und ich sollten noch da bleiben. Der erste war verschollen, er lebte zu Hause in Verstecken hier und dort. So blieb ich allein in Effetuky. Man wußte scheinbar nichts mit mir anzufangen, wollte mich gerne wieder in der Kasselei verwenden, doch ich bat um Verlegung in ein Hospital. Diesbezüglich wollte man höheren Orts anfragen und bat mich auszuheilen, bis die Antwort käme, weil in der Kasselei viel Arbeit vorlag. Ich blieb. Bei dieser Arbeit stieß ich von ungefähr auf die ganze Korrespondenz, die man höheren und höchsten Orts unserthalben geführt hatte. Alle unsere unterschriebenen Absagen usw., waren durch viele

Sünde der gesetzgebenden, wie auch strafenden Instanzen, der Seeres- und der Zivilgewalt des roten Paradieses gegangen. In den Resolutionen, die meistens schräg über die Dokumente mit roter Tinte geschrieben waren, hieß es oft: „bestrafen“; „dem Revolutionstribunal übergeben“ und so weiter. Die hellsten Butausbrüche taten sich in manchen Worten kund. Alles dieses war nicht ausgeführt worden... ich erkannte die bewahrende Macht Gottes, die die ganze Zeit über uns gemacht hatte. Die Gebete unserer Väter und Mütter daheim haben sicher gestützt, daß wir in allen Leiden den Namen des Herrn rühmen durften, und auch, daß niemand von uns in allen diesen Kämpfen sein Leben lassen durfte. — Den 6. April wurde ich hier entlassen mit der Order, mich dem Hospital in Pjatigorsk zur Verfügung zu stellen. Hier traf ich mehrere Kameraden, die einzeln auch hierher beordert waren. Später kamen noch mehr hinzu, infolge von Auflösungen anderer Lazarette und Verschmelzung mit unserem ständigen Hospital. Nach verhältnismäßig kurzer Zeit bekamen manche von uns Vertrauensposten. Mit dem Oberarzt und auch mit dem Kommissar standen wir auf gutem Fuße. Man schätzte unsere Treue, Gewissenhaftigkeit und Reliabilität. Nur noch einmal gab es eine Auseinandersetzung mit den Behörden. Alle Dienenden sollten abwechselnd Nachtwache bei den Warenlagern halten. Wir widersetzten uns nicht, aber sagten klar heraus, daß wir dazu nicht die Waffen nehmen würden. Es war ihnen lächerlich, aber später bewunderten sie unsern Mut, in finsterner Nacht allein auf Posten ohne Gewehr zu stehen, doch sie legten uns keinen Zwang auf. Später kamen wir auch davon frei. Unser Bestand wechselte: manche durften krankheits halber nach Hause fahren, fünf mußten zurück ins Infanterieregiment, wo sie in den wirtschaftlichen Abteilungen als Schutze, Pferdeknechte und andere Verufe ihre Zeit zu Ende dienten. Als die 37. Division im August 1923 Pjatigorsk verlassen mußte und nach Smolensk an die Westgrenze Rußlands, Polen gegenüber, Stellung nehmen, gingen auch sie mit. Ihre Lage war nicht so übel, doch fühlten sie sich sehr einsam. — Unserer 7 blieben wir in dem Hospital bis zum Ende unserer Dienstzeit. Am 2. Juni 1924 durften wir in die Heimat fahren. Diese Heimat war für viele keine Heimat mehr. Sie blickten in der Heimat hin über das große Meer nach Westen. Am 23. Juni verließ der erste Transport, in welchem auch meine Eltern waren, aus der Wltschna, diese alte fremd gewordene Heimat. Erst 2 1/2 Jahre später kam ich nach Canada. Der Gott aller Gnade hat mit mächtiger Hand immer wieder gerettet trotz menschlicher Schwachheit und Ohnmacht. Ihm alle Ehre!

Und sollten einige jener Leidensgenossen diese Zeilen lesen, seid herzlich gegrüßt. Preist den Herrn und verkündigt sein Tun — auch durch Mitteilungen.



## Hebe Deine Bruchsjorgen auf!



C. E. Brooks,  
Erfinder.

Warum weiter sorgen und leiden? Unterrichte Dich über unsere verbesserte Erfindung für alle Formen des zusammengehenden Bruchs. Automatische Luftkissen haben wie Vertreter, um der Natur zu helfen, Freude vielen Tausenden gebracht.

Es ermöglicht eine natürliche Erhaltung der geschwächten Muskeln. Es wiegt nur einige Unzen, ist unauffällig und sanitär. Keine tadelnswerten Fäden oder harte Polster. Keine Salben oder Pflaster. Dauerhaft, billig. Schreibe um eine Probe, es zu versuchen. Hüte Dich vor Ertrag. Es wird nie durch Handlungen oder Agenten verkauft. Schreibe heute um ein konfidentiales unentgeltliches Buch über Bruch.

### BROOKS COMPANY

162 State St., MARSHALL, MICH.

## Lebensversicherung

### Was ist Lebensversicherung?

Eine Fürsorge für deine liebsten Angehörigen nach deinem Tode.

### Wie entstand sie?

Vor mehreren Jahrhunderten aus dem Bedürfnis der Väter im Falle eines frühen Todes ihre Familien nicht ohne ihr materielles Fortkommen auf weiter Welt zu lassen. Gesellschaften schlossen sich zusammen und boten Garantien aus, daß wenn jemand jährlich eine bestimmte Summe zahlte, diese Gesellschaft seiner Familie nach seinem Tode eine bestimmte Auszahlung geben würde.

### Wie wird sie heute gehandhabt?

Bestimmte Garantien werden von Versicherungsgesellschaften gegeben: alle unter dem Hauptgedanken: Auf Grund Deines gegenwärtigen gesunden Zustandes und der allgemeinen Sterblichkeit der Menschen in Deinem Alter; und auf Grund Deines Versprechens, jährlich eine bestimmte kleine Summe zu zahlen, verpflichtest sich die Gesellschaft nach Deinem Tode Deinen Angehörigen eine große

Summe oder monatliche Unterstützung zu geben.

### Ist die Garantie absolut sicher?

Canadische Gesellschaften, die einen „Life Insurance Charter“ haben, müssen bei der Regierung einen großen Reservefond einlegen, und sind deshalb so sicher, wie unsere Dominion-Regierung.

### Wer darf sich versichern lassen?

Gesunde Menschen jeglichen Alters.

### Wer sollte sich versichern lassen?

1. Familienväter, die ein Verantwortungsgefühl gegen ihre Familie haben; besonders solche, die wirtschaftlich nicht zu gut gestellt sind, damit die übrigen nicht gleich nach ihrem Tode einem Zweig der Volkswirtschaft anheimfallen.
2. Junge Leute, weil die jährliche Zahlung viel niedriger ist und sich das Geld durch die Jahre verzinsen kann.
3. Eltern dürfen minderjährige versichern, um sie sparen zu lehren und somit ein Gefühl von Selbstständigkeit beibringen, ihre eigenen Sachen selbst zu verwalten.
4. Jünglinge, die jährlich etwas beiseite legen können und ein selbstständiges Heim zukünftig erbauen wollen.
5. Selbstständige Jungfrauen können sich unter einem Pension-Plan für ihre Unabhängigkeit in Zukunft vorbereiten.
6. Professionelle: Lehrer, Krankenschwestern, Ärzte usw. nach einem Plan, der den übrigen eine monatliche Versorgung bietet. (Family Income Plan).

### Wie hoch sollte man versichern?

Nicht mehr als man jährlich für diesen Zweck beiseite legen kann und möchte.

Ist mein Geld verloren, wenn ich in einem Jahr nicht zahlen kann?

Nein, von Jahr zu Jahr steht hinter Deiner Summe ein Barwert. Wende Dich an Deinen Vertreter um Erklärung. Wo soll ich mich versichern lassen? Bei einem Vertreter (Agent), dem Du volles Vertrauen entgegenbringen kannst. Er kann Dir auch raten, welchen Plan zu wählen.

### Beispiel:

Aus dem Bericht eines Mannes, der noch lebt und im Jahre 1888 eine „20-Pay Life Policy“ auf \$1000.00 herausnahm und zwar mit folgendem Resultat: Sein Alter war damals 28. Er zahlte jährlich \$25.20. Insgesamt ohne Dividenden in 20 Jahren ...\$421.00 Seit 1904 erhielt er weitere Dividende, insgesamt .....\$394.00

Kostet ihm also netto nur noch 27.00 Der Barwert dieser Policy ist jetzt .....\$847.00

Diese Zahlen sagen viel: 1. Obwohl er jährlich nur eine kleine Summe aufsparte, hatte seine Familie doch den Schutz von \$1000.00 für den Fall, wenn ihr Ernährer gestorben wäre. 2. Seine \$421.00 haben sich inzwischen auf \$1241.00 verzinst, also beinahe verdreifacht. Er hat also etwa 3 1/2 Zinsen an sein Geld erhalten, neben der Versicherung.

Diese Zahlen sind nur ein Beispiel und können nicht als Garantie betrachtet werden, wenn jemand aber interessiert wäre, bitte sprechen Sie vor, oder schreiben Sie um einen Plan, der Ihren Bedürfnissen entspricht, zugleich ihr Alter und Beruf angehend, welches, wie auch anderes persönlich Geschäftliche im Vertrauen gehalten wird unter zuverlässiger und prompter Bedienung.

C. J. Funk,  
Winkler, Man.

(Anzeige).

### Unsere Einstellung zur Reiseschuld.

(Schluß von Seite 7)

daß sich niemand von uns in Sachen der Abtragung unserer Reiseschuld zurückziehen darf. Wenn heute noch viele Tausende von Dollars auf unserer Rechnung unbezahlt stehen, so ist das im besonderen auf unsere falsche Einstellung dieser Schuld gegenüber zurückzuführen. Wie dem nun auch sein mag: ob der Schuld-

ner selbst, oder sein Freund, sein Nachbar, die Anfechtung, die Gemeinde oder — wie manche sagen — die Board selbst daran Schuld hat, — eins kann mit Bestimmtheit gesagt werden: bei jeder ungetilgten Reiseschuld liegt Verschulden und Sünde vor. Sollte im Verlauf von 10—15 Jahren nie eine Möglichkeit gewesen sein, etwas, und wenn auch wenig davon zu bezahlen? Uns geht es wie jenem Mann, der ohne hochzeitlich Kleid hereinam und auf die Frage: „Freund, wie bist du hereingekommen?“ — verstummte. „Acht. Töms ist auch heute noch immer die vor der C.P.R. verantwortliche Person für unsere Reiseschuld. Bei dem Gedanken an seinen mehrfach ausgesprochenen Wunsch, doch noch vor seinem Tode den letzten Dollar unserer Schuld an die C.P.R. abzugeben, gefiel sich zu unserm Schamgefühl noch die große und drückende Sündenschuld des — Treubruchs ihm und Gott gegenüber.“

Ich erinnere mich hier einer Geschichte aus einem Schulbuch. In einem dünnen und heißen Sommer, wo kein Grün und keine Saat zu finden war, saßen zwei Spaten traurig da und waren dem Hungertod nahe. Endlich sagte der Stärkere von ihnen: „Ich will alle meine Kraft zusammennehmen und für uns etwas Nahrung suchen.“ Er flog davon und fand nach längerem Suchen auf einem Baumchen einige reife Kirschchen. „Gott Lob und Dank!“ sagte er, „gerettet ist mein Bruder und ich.“ Er aß und aß und wollte schon mit einigen Kirschchen in Schnabel zu seinem zurückgelassenen und mit dem Tode ringenden Bruder fliegen. „Aber, ach nein, ach nein: ich bin selbst noch zu schwach und muß mich erst weiter stärken. Vor Müdigkeit schlief er ein. Als er erwachte, war es schon dunkel geworden und er mußte den Morgen abwarten. Beim Morgengrauen machte er sich auf den Rückweg und fand seinen Freund und Bruder — tot. Zu spät!

Die Board könnte uns Hunderte von Briefen vorlegen, in denen wir angesichts der schrecklichen Not in Russland um Hilfe flehen und in denen wir das Allerbeste zu tun versprochen. Haben wir es getan? „Wer mein Brot ißt, tritt mich mit Füßen!“

Wie wird sich unser passives Verhalten zu dieser so schweren Last einmal auswirken, falls es noch einmal zu Wanderungen kommen sollte? Sind wir dann noch kreditfähig? Werden wir dann ebenso wie unsere Brüder der 70-er Jahre als treu und aufrichtig angesehen werden?

Wollen dem guten Beispiel der andern Provinzen, vornehmlich in Ontario, folgen, und Gottes Segen wird uns begleiten und helfen.

— Rom. Ungarn hat sich als Ergebnis der Unterhandlungen zwischen den italienischen u. ungarischen Ministerpräsidenten und Außenministern bereit erklärt, mit der Achse Berlin-Rom zusammenzuarbeiten, wie mitgeteilt wurde.

In einer offiziellen Mitteilung nach ihrer Abfahrt wurde erklärt, daß Mussolini und Teleki „die Ab-

sicht der beiden Nationen, die Ziele der Gerechtigkeit und des Friedens, die durch die Achse Berlin-Rom festgelegt wurden, durch harmonische Zusammenarbeit zu erreichen, von neuem bestätigt haben.“

— Washington, D.C. Kriegssekretär Harry Woodring gab bekannt, daß Charles A. Lindbergh zum aktiven Seeresdienst zurückkehrt, um Maßnahmen zur Erweiterung des äronautischen Versuchswesens zu studieren, die im Rahmen des Ausbauprogramms der Luftwaffe durchgeführt werden sollen. Lindbergh ist Oberst der Reserve und kann auf Anforderung des Kriegsministeriums zum aktiven Dienst einberufen werden. Wie verlautet, wird Lindbergh dem Chef der Luftwaffe, General Arnold, zugeteilt. Er wird alle äronautischen Versuchseinrichtungen im Lande einer eingehenden Prüfung unterziehen. Nach Vollbringung dieser Aufgabe kehrt er ins Privatleben zurück.

— Ottumwa, Ia. Ein Vater und fünf von seinen Kindern fanden hier den Tod in den Flammen als ein kleines Wohnhaus in einem Residentialdistrikt der Stadt von einem Feuer zerstört wurde.

## Zu beziehen

von Jakob S. Jansen, 164 Erb St., Waterloo, Ont.

Im Frauenverein, ein Gespräch für Frauen oder erwachsene Mädchen zum Vortrag auf Vereinsabenden 25c

## Für Jugendbibliotheken

Naturstudium und Christentum (gebraucht) .....	\$1.30
Naturgesetze .....	.25
Materialismus .....	.20
Das erste Blatt der Bibel .....	.25
Was dünkt dich von Christo .....	.25
Das Ende. Die letzten Dinge nach der Schrift .....	.35
Glaube und Kritik .....	.25
Mennos Simons .....	.25
Quo Vadis .....	\$1.20
Onkel Toms Hütte .....	\$1.00
Der Herr ist Gott, von W. Schmidt .....	\$1.00

M. Krocker,

470 McDermot Ave., Winnipeg, Man.  
— Telefon 29 491 —

Die

## Dr. Thomas Sanitarium-Kräuter-Heilmittel

werden weit und breit als wirksamsten anerkannt. Ausgezeichnete Erfolge wurden erzielt wo andere Heilmittel versagten.

Für Abzesse, Asthma, Blasenleiden, Blutarmut, Darmleiden, Durchfall, Gicht, Hautkrankheiten, Katarrh, Magenleiden, Gas, Unverdaulichkeit, Nerven-, Leber-, Nierenleiden, Reizen (Rheumatismus), Wicht, Ischia, Frauenkrankheiten usw.

Jetzt ist die rechte Zeit Eure Gesundheit in Ordnung zu bringen. Schreibt mir um meinen persönlichen Rat, den ich Euch gerne erteile. Bestellungen werden prompt erledigt.

### ANTON KOEPKE

Naturheilarzt

Plum Coulee, Man.

früher: Steinbach, Man.

Deutscher Vertreter für die Dr. Thomas Sanitarium Heilmittel.

## Dr. A. J. Neufeld

MD., L.M.C.C.

Arzt und Chirurg

Empfangsstunden: 2—5 Uhr nachmittags

Office: 612 Boyd Building,

Tel. 22 990

Wohnung: 808 McDermot Ave. Wpg.

Telephon 88 877

## Dr. Geo. B. McCavish

Arzt und Operateur

504 College Ave., Winnipeg.

— Spricht deutsch —

X-Strahlen, elektrische Behandlungen

und Quartz Mercury Lampen.

Sprechstunden: 2—5; 7—8.

Telephon 52876.

Büro 22 990 Telefon Wohn. 55 495

## Dr. R. A. Claassen

Sprechstunden:

2 — 5 Uhr nachmittags.

611 Boyd Bldg., Winnipeg



## Den baltischen Märtyrern zum Gedächtnis.

Von Bischof D. Poelschau, Riga

Mit den deutschen evangelischen Gemeinden des Baltikums gedenken wir in diesen Wochen der 20jährigen Wiederkehr jener Tage, da im Baltikum die bolschewistische Schreckenszeit begann und die baltischen Märtyrer ihr Leben hingaben. Zum Gedächtnis an jene Blutzugehen des Evangeliums veröffentlichen wir den folgenden Beitrag von Bischof D. Poelschau-Riga, dem geistlichen Leiter der deutschen evangelisch-lutherischen Gemeinden in Lettland.

Die Zeugenschaft der Märtyrer ist immer vom Geheimnis umwittert, und grübelnder Verstand dringt niemals in ihre verborgenen Tiefen ein. Als evangelische Christen lehnen wir es ab, unsere Blutzugehen mit dem Namen der Heiligen zu schmücken. Aber es wandelt uns Ehrfurcht an, so oft wir ihrer gedenken.

Als ich im Jahre 1894 vor dem livländischen Konsistorium die Kandidatenprüfung ablegte, da sagte uns bei der Entlassung der Generalsuperintendent Friedrich Sölmann: „Wer heute in den Dienst der livländischen Landeskirche tritt, der zieht in den Krieg. Und da wird geschossen.“ Bildlich war damals dieses ernste Wort gemeint, und bildlich wurde es von uns verstanden. Längst schon verlor sich der Jargonismus die evangelisch-lutherische Kirche im baltischen Gebiet. Amtsentsetzung, Gefängnis und Verbannung waren für die baltischen Pastoren bereits etwas Alltägliches geworden. An Blut und Leben aber war es noch nicht gegangen. Die Zeit stand noch bevor, da jenes Wort unseres Oberhirten prophetische Bedeutung gewinnen und sich buchstäblich erfüllen sollte.

Bereits während der revolutionären Wirren der Jahre 1905 und 1906 sind drei livländische und zwei kurländische Pastoren um ihres Amtes und ihres Glaubens willen in den Tod gegangen. Dann ward der Kirche und der Pastorenschaft eine mehrjährige Atempause geschenkt. Aber mit dem Beginn des Weltkrieges setzte eine neue Verfolgung ein, die sich gegen alles, was deutsch und evangelisch war, richtete. Viele baltische Pastoren sind damals, zumeist auf Grund leichtfertigster Denunziationen, in die inneren Gouvernements des russischen Reiches und in entlegene sibirische Dörfer verbannt worden und haben unsagbar Schweres erdulden müssen. Und dann ergoß sich die rote Flut über das Baltikum. Bolschewistische Mordgier hatte das Gest in Händen und richtete ihre Wut gegen die Kirche und ihre Diener. Im ganzen Lande wurden die Gemeinden zu hirtlosen Herden, weil die Pastoren teils gefangengesetzt, teils vor dem Ansturm ihrer Widersacher nach Riga geflohen waren. Und hier in der Hauptstadt des Landes sind vor allem die Blutopfer um des Glaubens willen gebracht worden.

Was war es denn, was sie ihrem schaurigen und doch von Herrlichkeit umleuchteten Ende entgegenführte? Gesucht hat kein einziger von ihnen das Martyrium. Läßt man ihre Bilder sinnend an sich vorüberziehen, so sind es ganz wenige, die schon in ihren Erdentagen den Eindruck erweckten, als wären sie aus dem Holze gemacht, daraus Gott seine Märtyrer schnitt. Bei den meisten schien der menschlich-heldische Einschlag vollkommen zu fehlen. Aber was sie alle geabelt hat, das war die Treue. Sie haben sich führen lassen von ihres Gottes Hand. Er hat sich die unter ihnen ausersehen, die um seines Namens willen den Tod erleiden sollten, während an anderen, die doch ganz in der gleichen Lage waren, der Kelch vorüberging. Aber weil sie sich ihrem Gott in Gehorsam ergeben hatten, darum haben sie auch in mannhafter Tapferkeit erdulden können, was über sie verhängt ward. Soweit wir von ihrem Sterben wissen, hat nicht ein einziger sich klein und schwach gezeigt. Ja, noch mehr. Bis in den Tod hinein

haben sie alle mit großer Kraft Zeugnis abgelegt von dem, der ihres Lebens Stärke und ihres Sterbens Trost war. Als die Gebundenen des Herrn haben sie noch in den Kerker des heiligen Amtes gewandelt, haben ihre Zellengenossen täglich um das Evangelium gekämpft, haben sich mit ihnen im Gebet vereint und haben ihnen, wie die Überlebenden noch heute dankbar berichten, einen Segen vermittelt, der unverlierbar ist. Und in der Stunde des Todes haben noch viele von ihnen den Mund zu kräftigem Bekenntnis aufgetan. Wenn der greise Propst Schlaw in Erwartung der tödlichen Kugeln so herzbeweglich für seine Mörder betete, daß auch diese verhärteten Gemüter hernach nur mit Scheu und Ehrfurcht davon reden konnten, wenn der jüngste von den Märtyrern, der eben erst ordinierte Pastor Wilhelm Grüner, unter dem Gesang von Glaubensliedern zum Richtplatz zog und den Tod empfing, so ist hier das Evangelium in seiner ganzen Kraft und Herrlichkeit von den Sterbenden bezeugt worden. Rechtes Martyrium ist immer von Gott gewollt und von Gott gesandt. Rechtes Martyrium ist immer Bekenntnis und Zeugnis bis in den Tod.

In dieser doppelten Erkenntnis aber liegt bereits beschlossen, daß niemand von uns die Zahl der baltischen Märtyrer genau bestimmen, niemand ihren Kreis mit Sicherheit umschreiben, niemand ihre Namen lückenlos aufzählen kann. Die Pastoren, die um ihres Amtes willen als Verkünder des Evangeliums getötet worden sind, tragen nach menschlichem Ermessen alle die Krone der Märtyrer. Aber unter den Tausenden, die in jener Schreckenszeit gleich ihnen hingerichtet wurden, mögen viele gewesen sein, die gerade durch ihr unverborgenes Bekenntnis zum Evangelium die Wut der Feinde gereizt und sterbend noch Bekenntnistreue bewiesen haben. Gott der Herr kennt sie alle und hat sie alle mit der Krone des Lebens gekrönt.

Bei uns aber bleibe ihr Gedächtnis in Segen! Die baltische Erde ist wunderbar geheiligt und geweiht durch das Zeugenblut, das vor zwanzig Jahren auf ihr geflossen ist. Nicht nur der Märtyrereis auf dem großen Stadtfriedhof in Riga gibt davon Kunde. Zahllose Straßen führen durch Stadt und Land, auf denen die Todgeweihten ihren letzten Erdenweg gegangen sind. An den Mauern der Kerkerzellen und der Gefängnishöfe sind die Seufzer der Sterbenden und die Gebetsrufe der Überwindenden Seelen verhallt. Unsere Altäre verkünden in stummer Eindringlichkeit die Greueln jener Stunden, da von ihnen fort die Diener am Worte in die Gefangenschaft gerissen wurden, und manche schlichte Stube ist geweiht durch die Erinnerung an die brutale Verhaftung derer, die man aus ihnen zu Leiden und Tod führte. Wir sind auf Schritt und Tritt umringt von leiser und doch tief eindringlicher Mahnung an Großes, das mitten unter uns geschah. Hier sind vor zwanzig Jahren Glaube und Evangelium Güter gewesen, um die man freudig und fröhlich in den Tod ging. Hier hat Menschenbosheit und alle Erdennacht versagt vor der Kraft dessen, der in den Schwachen mächtig ist. Hier hat, als Menschen im Tode verstummten, Gott der Herr geredet, und als Menschen zu unterliegen schienen, Gott der Herr gesiegt.

Zwanzig Jahre sind seitdem dahingerauscht. Zeit und Umwelt haben ihr Gesicht wieder und wieder verändert. Neue Fragen sind aufgebrochen und haben die Menschen und die Völker aufgewühlt bis in die Tiefen ihres Wesens. Fast will es scheinen, als stünde das Geschlecht von heute den Geschehnissen des Jahres 1919 verständnislos gegenüber. Und doch kann Großes niemals geschehen, als daß die Kraft und Herrlichkeit des lebendigen Gottes an Menschenkindern und durch Menschenkinder offenbar wird. Wohl dem Volke, das das Erleben durfte. Wehe dem Volke, das die Zeit seiner Heimführung vergißt und ihrer unwert wird. Gott schenke es den baltischen Völkern, daß aus dem Blute ihrer

Märtyrer fort und fort neues Leben aufspricht. Gott schenke es Seiner Kirche in aller Welt, daß Kampf und Sieg, die hier in der Verborgenheit geschahen, auch ihr zu einem Segen werde, der ihr unvergängliche Frucht trägt.

## Passion im Osten

Erinnerungsblatt an die baltischen Märtyrer  
Von Max Wedemeyer

Die Leidenszeit der baltischen Märtyrer, die vor 20 Jahren mit der roten Welle des Bolschewistenterrors über dem Baltikum hereinbrach, hat Max Wedemeyer in einer ergreifenden und spannungsreichen Erzählung gestaltet. Aus seinem von der Agentur des Rauhen Hauses, Hamburg, herausgegebenen Buch „Passion im Osten“ greifen wir hier eine Szene heraus, die uns einen ergreifenden Höhepunkt zu Beginn der Leidenszeit schildert: die Rigaer Pastoren entscheiden sich beim Herannahen der roten Horden zum treuen Ausharren in ihren Gemeinden, indem sie den bequemen Ausweg einer Flucht in das Reich ablehnen.

Es war im Januar 1919. Bolschewistische Revolution. Jergendeine Stadt im Baltikum. Ein dunkler, kalter Januarmorgen. Um fünf Uhr richtet Pastor Sturm sich horchend im Bett auf. Mit dem Kopfen an der Tür, das er deutlich vernommen hat, ruft ihn ein Bote für eine Stunde später zu einer plötzlich angelegten Pfarrerratszusammenkunft. Der Bote berichtet mit hastigen Worten: die deutschen Truppen hätten sich befehlsgemäß zurückgezogen, die englischen Kriegsschiffe, die seit Tagen unter Dampf liegen, seien stillschweigend abgefahren, die heldenmütigen baltische Landwehr jensei gegenüber dem übermächtigen Feinde vor dem Zusammenbruch. In wenigen Stunden werde der Bolschewismus die Stadt überfluten!

Diese Wendung der Dinge war längst zu erwarten, aber nun, da sie Tatsache werden soll, setzt sich in Sturms Herzen für einen Augenblick eine lähmende Kälte fest. Schweigend steht er am Bett seiner Kinder und stirbt die angstvollen Augen seiner Frau. Sie zwingt sich aber zur Ruhe und bereitet ihm in hausfraulicher Sorge den Kaffee.

In den dunklen Straßen geistert unheimliche Betriebsamkeit. In eiligem Marschschritt ziehen Soldaten vorüber, an den Hauswänden schleichen Verdächtige entlang, Türen werden zugeschlagen, und von Minute zu Minute mehrern sich die Scharen der Flüchtlinge. Kampfeslärm dröhnt in der Ferne.

Angstvoll denkt Sturm an seine Familie, und er fühlt sich versucht, umzukehren und das Leben von Frau und Kindern in Sicherheit zu bringen. Aber er kehrt nicht um.

An einer Straßenecke, kurz vor dem Ziel, trifft er Propst Bronge. Sie geben sich fest die Hand. Es liegt bereits die Verbundenheit des gemeinsamen Kampfes in diesem Zugriff. Bronge ist ein großer, schwerer Mann. Sein Schritt hallt von den Häusern wider. Sein Sinn erscheint in der Dämmerung unnatürlich weit vorgedrückt. Es kostet ihn Mühe, die dröhnende Stimme zu dämpfen.

„Na, Bruder Sturm,“ sagt er, „jetzt geht es also los! Die Kugeln, die uns umlegen sollen, stecken wohl schon im Lauf.“

Sturm atmet innerlich auf, als er Bronge so unberührt findet. Er weiß, was sich hinter der Ironie dieser Worte verbirgt: Unbeugbarkeit. Er ist mit Bronge in Sibirien gewesen.

Vor ihnen, jenseits eines weiten Platzes, schwarz gegen den düsteren Himmel, reckt sich die Kirche auf, durch deren Sakristeifenster matte Helligkeit schimmert. Bronge und Sturm sind die letzten. Die übrigen Amtsbrüder und eine Anzahl Gemeindeführer aus Latentreisen sind bereits da. Die Männer stehen in kleinen Gruppen beieinander und reden leise und erregt.



Auf dem kleinen Altar brennt eine Kerze. Sie flackert beim Öffnen der Tür und wirft einen unruhigen Widerschein des Kreuzes an die Wand. Erst als Bronge die Tür ins Schloß drückt, stehen Flamme und Kreuzes Schatten wieder ruhig. Es ist eiskalt. Der Atem steigt auf wie Nebel.

Alle blicken auf Bronge. Er nimmt die Bibel, schlägt sie in der Bergpredigt auf und liest: „Selig sind, die um der Gerechtigkeit willen verfolgt werden, denn das Himmelreich ist ihrer. Selig seid ihr, wenn euch die Menschen um meinetwillen schmähen und verfolgen!“ Er hält einen Augenblick inne und sagt dann in seiner einfachen Art: „Seht, meine Brüder, jetzt ist dieses Wort auch für uns Ereignis geworden. Bis jetzt war es eine allgemeine Wahrheit, nun ist es unsere letzte Wirklichkeit. Ihr wißt, wie die Dinge liegen: nach menschlichem Ermessen nämlich hoffnungslos! Ich darf euch deshalb nicht verschweigen, daß jetzt und in der nächsten Stunde noch die Möglichkeit zur Flucht besteht. Noch können wir das Kreuz abwerfen und das Leben — oder besser — dieses Leben retten. Wer wollte den verurteilen, der es tut? Für mich persönlich ist es allerdings keine Frage, daß ich bleibe!“

„Aber unsere Frauen und Kinder...!“ sagt einer.

In aller Brust tobt der Kampf.

„Eins dürfen wir nicht vergessen“, sagt Bronge, „wir sind alle in des Herrn Hand, alle, auch unsere Frauen und unsere Kinder. Er schenkt uns das Leben, auch wenn wir sterben müssen!“

„Aber hat unser Sterben einen Sinn?“ fragt wieder jene leise, leidenschaftslose Stimme.

„Hatte denn Christi Sterben am Karfreitag einen Sinn?“ fragt Sturm dagegen. „Doch erst dann, wenn wir um seine Auferstehung zu Ostern wissen!“

Alle schweigen. Alle harren der Kraft, die von oben kommt.

Doch Bronge reißt sie in die Wirklichkeit zurück. „Wenn wir fliehen“, sagt er, „bleiben die Gemeinden in ihren schweren Stunden ohne Hirten. Die meisten können nicht mehr fliehen. Dazu ist es zu spät!“

„Dann bleiben wir!“ ruft Sturm entschlossen. Sogleich erschrickt er aber vor dem Gedanken, andere durch seine Verpflichtung zu zwingen, und fügt leiser hinzu: „Das heißt, ich bleibe, ich...!“

Bronge blickt forschend jeden einzelnen an. Dann wird ihm plötzlich das rechte Wort gegeben: „Wir wollen beten!“ sagt er und beginnt langsam zu sprechen: „Vater unser, der du bist im Himmel...“

Und es geschieht, daß die Männer ihre Not vor das Angesicht Gottes tragen. Und der Herr handelt an ihren Herzen. Als Bronge schweigt und das Gebet noch wie eine Brücke den Abgrund zwischen Gott und Menschen überspannt, fällt in der Seele dieser Männer eine Entscheidung, die stummes, unbekanntes, furchtloses Geldentum gebären muß: sie wollen bleiben, alle, Mann für Mann, und — wenn es gefordert wird — Hab und Gut, Familie und Leben einsetzen für ihr Deutschtum und ihr Evangelium, für diese beiden Urmächte, aus denen sie von Vätern und Vatersvätern her geworden sind!

„Wenn es aber so wird wie in Rußland?“ fragt der Zweifler.

„Es wird so werden!“ antwortet Sturm. „Du kannst doch noch gehen!“ ruft einer.

„Nein, nein,“ erwidert die gagende Stimme, „es geschehen auch an den Schwachen die Zeichen Gottes!“

Stille.

Dann ist Bronges starke Stimme wieder da: „Wir müssen unsere Aufgabe so verstehen“, sagt er, „als ob wir Soldaten wären. Das heißt: niemand darf sein Leben ohne Not aufs Spiel setzen. Wenn es sein muß, dienen wir den Ge-

meinden aus der Verborgenheit. Hauptsache bleibt, daß wir dienen! Hüten wir uns vor einer Tapferkeit, welche die Grenze zur Selbstvernichtung überschritten hat. Wir wollen leben, und erst sterben, wenn unser Tod zum Saatkorn neuen Lebens wird!“

Seine nüchterne Art rückt alle Ueberspannung wieder zurecht. Sturm fühlt es beglückt aus jedem Gänsebrust, mit dem diese kleine Gemeinschaft beim Auseinandergehen ihre Verschworenheit besiegelt. Dieses Empfinden verläßt ihn auch nicht, als er durch den grauen Morgen nach Hause eilt. Nach den Wochen zermürbenden Wartens ist endlich die Entscheidung gefallen.

—Gemeindeblatt.

#### D. Traugott Hahn.

Nun jährte sich am 14. Januar dieses Jahres schon zum 20. Mal der Tag, an dem in der alten deutsch-baltischen Universitätsstadt Dorpat der Theologieprofessor D. Traugott Hahn von den Bolschewisten erschossen wurde. Er war ein Pfarrerssohn; mit 9 Geschwistern ist er aufgewachsen. Nach dem Schulbesuch in Reval und Petersburg studierte er in Dorpat und Göttingen evangelische Theologie. Im Jahre 1901 berief die Universitätsgemeinde Dorpat den erst 27-jährigen Pfarrer zu ihrem Prediger. Altem Recht nach wurde Traugott Hahn zugleich Professor an der theologischen Fakultät. Während der Revolution des Jahres 1905, die zugleich eine Entladung des Hasses gegen alles Evangelische und Deutsche war und in den bitteren Jahren des Weltkrieges hielt Hahn mutig auf seinem Posten aus. Am 24. Februar 1918 rückten dann endlich die ersten deutschen Truppen in Dorpat ein. Aber bald erzwangen die Feindesmächte den Wiederauszug der deutschen Soldaten; nun ging es für das evangelische Deutschtum in Dorpat um die Frage: dableiben oder fortziehen? Der Bolschewismus hatte sein Haupt erhoben. Da schrieb Hahn an seinen Bruder, der sich in gleicher Lage befand: „Ich habe eine Furcht für mich und andere, daß wir nur ja nicht unter Johannes 10, 13 fallen. (Der Mietling, der nicht Hirte ist, scheidet den Wolf kommen und verläßt die Schafe und flieht.) Ich glaube, wir werden es vor dem Herrn der Kirche sehr ernst zu verantworten haben, wenn wir unsere Posten, die doch seine Posten sind, räumen.“ — In den nun folgenden furchtbaren Bedrängnissen hat Traugott Hahn unbeneidlich und treu vor seiner Gemeinde gestanden. Die Bolschewisten rückten in Dorpat ein, die Kirchen wurden geschlossen oder zerstört, die Pfarrer verfolgt. Hahn predigte bald da, bald dort, in seinem oder anderen Häusern. Aber am 5. Januar 1919 wurde er gefangen und ins Gefängnis geworfen, zusammen mit dem orthodoxen Bischof Platon, baltischen Edelknechten und vielen anderen Deutschen. — Was bolschewistische „Gerichtsbarkeit“ ist, wissen wir zur Genüge. Beim letzten fogenannten Verhör sagte der Kommissar zynisch zu Hahn: „Für einen Pastor ist nichts mehr zu hoffen.“ Am frühen Morgen des 14. Januar 1919 kam eine merkwürdige Unruhe über die roten Nachthaber. Ein Gefangener hatte aus ihren Gesprächen gehört: „Die Weißen kommen.“ — Ein Kommissar erscheint in der dichtgefüllten Zelle. Er ruft als ersten den Bischof Platon auf. Dieser muß ihm folgen. Unter den Zurückbleibenden atemlose Spannung. Da, unten im Keller ein dumpfer Knall... Ein Zweiter wird aufgerufen; nach kurzer Zeit wieder der dumpfe Knall. So wird einer nach dem andern erschossen. Auch Traugott Hahn. — Eine Stunde später rücken die Weißen als Sieger ein. Die noch im Gefängnis befindlichen 300 Männer und Frauen sind gerettet. Unter dem furchtbaren Leichenhaufen im Keller fanden Freunde dann den Leichnam ihres Pfarrers. Das unbeneidliche Antlitz kündete „Ich habe überwunden!“ — In dem Nordkeller zu Dorpat, der nun weihen soll aus-

gebaut ist, wird an jedem 14. Januar ein gemeinsamer Gottesdienst der evangelischen und orthodoxen Gemeinde gehalten. Auf dem Märtyrerkreuz der großen Stadtkirche zu Riga stehen die Namen aller 45 baltischen evangelischen Pfarrer, die um ihres Glaubens willen den Tod erlitten. Treue Hirten ihrer Gemeinden! „Die Reformation.“

#### Zu freigebig?

Ein Geistlicher predigte einmal über das Wort: Was hülfte es dem Menschen, wenn er die ganze Welt gewönne und nähme Schaden an seiner Seele? Dabei sagte er auch, daß mancher seine Seele dadurch verlöre, daß er zu freigebig sei. Als er sah, daß die Zuhörer darüber über alle Maßen erstaunt waren, wiederholte er diese Worte feierlich und erklärte sie dahin: „Viele“, sagte er, „besuchen die Kirche, hören die Predigt und dann teilen sie, wenn sie vorbei ist, sie unter die Leute aus; dieser Teil ist für diesen Mann, jener für diese Frau, jene Ermahnungen sind für diese Personen und diese Drohungen für jene Sünder und so,“ schloß er, „geben sie die ganze Rede weg und behalten nichts für sich.“

#### Aberglaube und Todesfurcht.

Ein klassisches Beispiel für den Aberglauben und die Todesangst der Atheisten bildet E. Zola, der berühmte französische Romanschriftsteller. R. Guerrier sagt von ihm folgendes: „Zola hatte die Existenz Gottes aus seinen Gedanken zu streichen versucht, er hatte überhaupt alles Ueberfinnliche geleugnet. Aber wir sehen den großen Menschen der Zahl drei und sieben glückliche Bedeutung zuschreiben. Wir sehen ihn in abergläubischer Weise die Zahl der Gaslaternen auf der Straße oder die Zahl der Häuser feststellen. Wir sehen ihn, wie er abends, ehe er zu Bett geht, gewisse Möbel mit peinlicher Genauigkeit anrührt. Wir sehen, wie er bei Witz und Donner von einer geradezu kindischen Furcht befallen wird. Der Tod seines Freundes Gilaubert und seiner Mutter machte ihn fassungslos. Er ging nicht mehr an das Fenster, wo der Sarg herabgelassen worden war. Er erzählt selbst: „Seit diesem Tage liegt der Gedanke an den Tod stets in unserem Sinn. Wir lassen die ganze Nacht Licht in unserem Schlafzimmer brennen, und oft, wenn ich meine Frau, ehe sie einschläft, noch einmal ansehe, fühle ich, daß auch sie denkt, was ich denke, und wir sehen uns schweigend an, weil uns ein Gefühl der Schonung für den andern nicht zu Worte kommen läßt. Ach, der Gedanke ist schrecklich! Zuweilen springe ich des Nachts mit beiden Füßen aus dem Bett und sehe einen Augenblick in unbegreiflicher Furcht da.“

„Gl. u. B.“

#### „Freie“ Bibell Kurse

(seit 1930)

In Deutsch und Englisch.  
Für Jung und Alt.

Für meine Zeit und Arbeit wird nichts berechnet; nur \$1.00 das Jahr, für direkte Auslagen, Drucken, Postgeld, usw. Passend für Einzelne, oder Gruppen; im Heim, in der Kirche und Nachbarschaft.

Eine Gruppe zahlt auch nur \$1.00, und 5 Cent für jedes extra Lektionsblattchen.

Die Bibel ist das einzige Lehrbuch. Man kann zu irgend einer Zeit beginnen. 4-6 Bibellbücher bieten eine Jahresarbeit. Dieses kann auf längere Zeit ausgedehnt werden.

Presb. J. B. Epp, Bibellehrer,  
Beatrice, Nebraska.



## Dr. Wiebe's Kneuerlei Del

ist echt und einzig von uns. hier in Amerika, hergestellt.  
(Bekannt als „Wiebe-Schmier“ und „Kneuerlei Del“.)

Sehr zu empfehlen bei Vertuschungen, Verrenkungen, Rheumatismus, Gelenksentzündung usw. usw.

Man hüte sich vor Nachahmungen! — Achtet auf die rote Schutzmarke auf jeder Flasche!

Preis pro Flasche 35 Cts. portofrei. 3 für \$1.00.  
Größe 60 Cts.

Verlange Katalog. — Agenten gesucht.

THE GILEAD MFG. CO.

370 College Ave. — Winnipeg, Canada

## Quidam bittet ums Wort!

Es sind viele Bitten eingelaufen, Bestellungen auf mein Buch „Großmutter's Schatz“ ohne Vorausbezahlung anzunehmen, weil man jetzt nicht Geld habe, das Buch aber gerne haben möchte, wenn man es später bezahlen dürfte.

Da die Herausgabe einer kleinen Auflage sichergestellt ist, und mit dem Druck des Buches am 20. April begonnen wurde, bitte ich alle diejenigen, die das Buch haben wollen, es jetzt aber nicht bezahlen können, es sofort ohne Vorausbezahlung zu bestellen, — natürlich mit der Verpflichtung, es zu bezahlen, sobald sie Geld haben, — damit ich von ungefähre weiß, wieviele Bücher ich drucken lassen kann, denn auf Vorrat drucken lassen, reichen meine Mittel nicht aus.

Preis des Buches portofrei zugesandt ist .....\$1.00.

Bestellungen auf Ganzleinenband werden nur mit Vorausbezahlung, Preis \$1.30, und nur bis zum 1. Mai angenommen. Alle Bestellungen richte man an: Mr. P. J. Klassen, P. O. Superb, Sask.

— Letzten Donnerstag machte Premierminister Chamberlain im Parlament bekannt, daß England die allgemeine Wehrpflicht einführe, um seinen Verpflichtungen in Europa auch die moralische Garantie zu geben. Er machte dieses zum Vertrauensvotum, das ihm überwiegend gegeben wurde.

— Und Freitag hielt Führer Adolf Hitler seine Rede vor dem Reichstage in Berlin, die über die ganze Welt durchs Radio verbreitet wurde. Sämtliche Radiosysteme Amerikas brachten die Rede. In farsichtiger Weise wies er Präsident Roosevelts vorgeschlagene Garantie und Friedenskonferenz zurück. Er

## Günstige Gelegenheit

Das „Who's Who Among the Mennonites“ enthält über 500 kurze Biographien von noch lebenden Mennoniten in leitender Stellung, dazu eine Übersicht über unsere Missionsfelder, Schulen, Krankenhäuser, Altenheime, Kinderheime, Banken, Fabriken und a. m. Es ist ein hübsches Buch mit viel Information auf jeder Seite. Der Verfasser hat sich bereit erklärt, das Buch jedem als Austauschemplar automen zu lassen, der ihm historisches Material aus unserer Geschichte sendet, etwa alte menn. Kalender, Zeitchriften, Schulbücher von Mennoniten geschrieben, Lieder- und Gesangbücher und anderes mehr. Man wende sich direkt an Kansas, U. S. A.

hob den Flottenvertrag mit England auf, ebenfalls auch den Nichtangriffspakt mit Polen. Verlangte die Eingliederung Danzigs ins Deutsche Reich, und auch eine deutsche Straße durch den Korridor nach Ostpreußen. Die Berlin-Rom Note erklärte er als feindselig. Dann verlangte er ausdrücklich die Rückgabe der deutschen Kolonien. Dabei erklärte er sich bereit, Nichtangriffspakte mit allen Reichen zu schließen, die sich darum direkt an Deutschland wenden würden. Erklärte, daß Deutschland England gegenüber Freundschaft und Hochachtung empfinde, und zwischen den beiden Reichen sei nur die Frage der Rückgabe der deutschen Kolonien, das geschehen müsse. Er erklärte ausdrücklich, daß Deutschland keinen Krieg wolle. Deutschlands Armee sei die größte und stärkste seiner Geschichte, und Deutschland fürchte sich vor niemand.

Neue 1939 Modelle der  
„Westfalia“- und „Domo“-  
Milchseparatoren  
zu reduzierten Preisen

Die besten in Qualität	Die niedrigsten im Preis
---------------------------	-----------------------------

Absolut keine ihres Gleichen



Preise von  
\$17.95 an

Domo 029

350 lbs.

nur \$29.95

080, 450 lbs.

\$35.95

Westfalia

ganz raffischer

400 lbs.

nur \$52.00

Die führenden Entrahmungsma-

schinen auf dem Weltmarkt.

10 Jahre Garantie — 30 Tage

Probezeit.

Westfalia-Standard sind ganz ro-

stfrei und vernünftig, ein Wunder deut-

scher Technik.

Leichte Zahlungsbedingungen.

Die besten in Qualität zu den nied-

rigsten Preisen auf dem Markt. Sie

laufen daher am vorteilhaftesten,

wenn Sie Westfalia oder Domo be-

stellen.

Verlangen Sie die neuen Preisli-

sten und Kataloge.

„Frank“ Hartstahl Schären

Garantiert ge-

gen Biegen und

Drehen. Gerge-

stellt aus gehär-

tem Mangan-

Silicium Stahl, was der Schar ge-

genüber der Crucible Schar eine 30-

fach höhere Widerstandsfähigkeit gibt.

Frank Schäre sind aus einem Stück

geschmiedet, den verschiedenen Pfün-

gen angepaßt. Preise F.O.B. Winni-

peg:

Pro Schar: 12" und 13", \$2.70;

14", \$2.80; 16", \$3.20.

Edmonton Preise 15c. höher. Wenn

Sie 25c pro Schar mehr beilegen, be-

zahlen wir alle Frachtpfesen. Verlan-

gen Sie Katalog und Preislisten oder

sprechen Sie bei Ihrem Händler vor.

Die besten Kultivator Shovels

8", 62c.; 10", 69c.; 12", 78c.;

14", 89c.

STANDARD IMPORTING &

SALES COMPANY

Winnipeg, Man. — Edmonton, Alta.

Kräuterpfarrer Joh. Rängles

## Kräuterheilmittel

die aus den besten

alpinischen Heilkräutern bestehen, besonders kräftig und wirkungsvoll sind und in Rängles Zusammensetzungen, wie allgemein, überraschende Erfolge bringen, werden auch Dir zu

## Deiner Genesung verhelfen.

Abhandlung über die Heilmittel und Rat Kostenfrei.

MEDICAL HERBS.  
609 Talbot Ave.,

GOTTFRIED SCHWARZ.  
Winnipeg, Man.

Tel. 502 185.

Die Rede ist verschiedenes aufgenommen worden, doch die Kriegsfurcht ist etwas gewichen, denn man glaubt doch, die Wege zur friedlichen Lösung aller Fragen seien offen.

— Canada will \$950 000 für Wegebau ausgeben zur Steuerung der Arbeitslosigkeit. Im ganzen will Canada 8 Millionen dazu ausgeben.

— Die canadische Regierungsbahn hat ein investiertes Vermögen von \$1 965 673 985, und die Schulden begiffen sich auf \$1 992 185, 599, wovon an Privatpersonen und Korporationen die Summe von \$1 249 996 423 trifft.

— König Georg und Königin Elisabeth werden anstatt auf dem Kriegsschiffe Repulse auf dem CPM-Dampfer „Empress of Australia“ ihre Amerikareise machen, die sie am 6. Mai antreten werden. Repulse soll in europäischen Gewässern bleiben der kritischen Lage halber, wie im Parlament in London bekannt gegeben wurde.

— Rumänien hat England die Nachricht gegeben, daß es die Garantie der demokratischen Reiche für ihre Unabhängigkeit gegenwärtig nicht annehmen könne. Polen hat alles drangefest, Rumänien dazu zu bewegen, doch vergebens. Die deutsche Diplomatie hat den Sieg davon getragen. Ein Prinzipal einer Hochschule in Winnipeg sagte nach Hitlers Rede, daß Hitler heutzutage der beste Diplomat der Welt sei.

— Zum „Council of State“ für König Georges Abwesenheit wurden ernannt seine beiden Brüder, der Herzog of Gloucester und der Herzog of Kent, dann seine Schwester, die Prinzessin Royal, seine Cousine, Prince Arthur und Königin Elisabeth, die obwohl sie den König begleitet, doch laut englischem Gesetz zum Council gehören muß.

— Canada will zur Aufrüstung 63 Millionen Dollar ausgeben.

## Lehrer gesucht!

Wir wünschen einen mennonitischen Lehrer, um Unterricht in den Oberklassen einer 2-Klassigen Schule zu erteilen.

Bei Angeboten gebe man an ob Alteneinsäßig oder Eingewandelter.

Man schreibe an: P. A. Brett, Sekr.  
P. O. Lorette, Man.

— Canadas Budget, das dem Parlament vorgelegt wurde, weist ein Defizit von etwa 60 Millionen Dollar auf. Die Steuern werden aber nicht erhöht.

— Ein rotangestrichenes 2-motoriges Flugzeug der Sowjetunion flog Donnerstag abends von Moskau los und notlandete am Freitag Abend in New Brunswick im St. Lorenz. Das Flugzeug erlitt erheblichen Schaden bei der Landung, wobei auch einer der Flieger verletzt wurde. Dieses Flugzeug war auf dem Wege nach New York zur Weltausstellung.

— Englands Budget hat den Friedenshöhepunkt überschritten mit seinen 630 Mill. Pfund (\$2,948, 400,000), doch werden auch dort die Steuern nicht erhöht.

— Der verurteilte Harry Heipel, der K. A. Raeser, der ihn auf seinem Auto mitnahm, ermordete, ist letzten Mittwoch in Regina durch den Galgen hingerichtet worden. Ehe er starb, gab er bekannt, daß er Frieden für seine Seele gefunden und selig sterben werde.

## Erfahrener Lehrer

mit guter Bildung sucht Anstellung in einer Schule in Manitoba. Ist auch für den Unterricht in Hochschulklassen (IX bis XII) qualifiziert. Anfragen zu richten an Box 5, c/o Rundschau Publ. House, 672 Arlington St., Winnipeg, Man.

Falls Sie finanzielle Unterstützung, während Sie  
oder Ihre Abhängigen noch leben, bean-  
spruchen möchten.

Für Hospitalpflege, Witwen- oder Waisen-Unterstützung, totale Unfähigkeit, Unterstützung, Alterspension und andere wohltätige Unterstützungen die uns erlaubt sind zu gewähren, raten wir Ihnen unserer „Association“ sofort beizutreten.

Um weitere und volle Auskunft wenden Sie sich an den Lokalvertreter oder

CENTRAL CANADA BENEVOLENT ASSOCIATION  
325 Main Street, Winnipeg, Man.



## Besuchen Sie den Markt gebrachter Autos.

Gebrauchte Caren und Trucks aller Preise, aller  
Modelle, aller Art.

Inman Motors Ltd.

Fort St. & Norfolk Ave.,

Winnipeg

## WINNIPEG MOTORS

Ecke Fort St. und York Ave., WINNIPEG, MAN., Phone 95 370.

Verkaufen unsere gegenwärtig auf Lager befindlichen Autos und Trucks bedeutend billiger. Auch geben wir Ihnen gute und leichte Zahlungsbedingungen. Die Finanzkompanien brauchen wir in den meisten Fällen nicht.

Geschäftsführer: Fr. Klassen.

... und vergiß nicht, wieder Malzkaffee zu bestellen, denn die Kinder wollen nichts anderes mehr trinken," hört man jetzt in vielen Häusern sagen. Hast Du Malzkaffee schon in Deiner Familie eingeführt? Wenn nicht, jetzt ist die Zeit. Zu beziehen:

J. JANZEN, c-o. Rundschau Publ. House,  
672 Arlington St., Winnipeg, Man.

## A. BUHR

vielfährige Erfahrung in allen Rechts-  
und Nachschlagsfragen.

325 Main Street, Winnipeg, Man.  
Office Tel. 97 621 Res. 38 025

## Persönliche Darlehen

von \$100 bis \$1000, Automobil-  
Finanzierung, Feuer- und Auto-  
mobil-Versicherung.

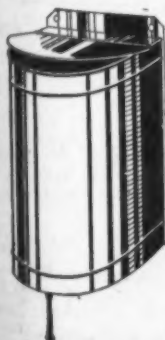
## G. P. FRIESEN

Telefon 93 444  
362 Main St. Winnipeg  
Kapitalanlage für 6% Zinsen.

— Chicago. Eduard Benesch, der  
frühere Präsident der Tschechoslowa-  
kei, hat die Führerschaft der Bewe-  
gung zur Wiederherstellung der frü-  
heren Republik angenommen.

Sein Neffe und Sekretär Bohus  
Benesch erklärte, der erste Schritt zur  
Bildung einer provisorischen tschechi-  
schen Regierung mit dem Haupt-  
quartier in Chicago sei getan wor-  
den.

Zur tatsächlichen Bildung der Re-



Praktisch, hygie-  
nisch, zeit- und was-  
scherparend ist dieser  
einfache Waschappa-  
rat.

Wenn es nicht mög-  
lich ist, den Wasch-  
apparat zu kaufen,  
der laufe nur den  
Stran und löse ihn an  
ein passendes Gefäß.  
Der Preis für den  
Stran ist 50c; für den  
Waschapparat \$1.75

Jacob J. Klassen,  
— Box 33 —  
E. Kildonan, Man.

Umzugshalber zu verkaufen bis zum  
20. Mai:

Möbel. — Piano .....\$45.00  
S. 24 International Truck .....\$215.00  
M. T. Ford Coach .....\$55.00  
„Mechanical Dump Box“ .....\$20.00

John Enns,  
504 Bannathyne Ave., Winnipeg.

## Lehrer

mit vieljähriger Praxis in Manito-  
ba und den erforderlichen Zeugnissen  
sucht Anstellung an einer Distriktschule  
oder auch in Deutsch und Religion  
an den Hochschulen.

Anfragen bitte zu richten an:

Rundschau Publ. House, 672 Arling-  
ton St., Winnipeg, Man., unter Box  
17.

## Der Mennonitische Unterstützungsverein

gibt den Familien seiner verstorbenen  
Mitglieder eine gewisse Hilfe. Er hat in  
43 Jahren über 500 Sterbefälle ge-  
habt und den Betroffenen \$420,000  
Beistand geleistet.

Um nähere Auskunft wende man  
sich an: A. D. Friesen, Altona, Man.,  
oder direkt an:

M. A. Society, Mountain Lake,  
Minn., U. S. A.

gierung seien nur Telegramme an  
tschechoslowakische Mitarbeiter in  
Washington, London, Paris und  
Moskau nötig.

„Dies ist die Wiederholung der  
ersten Gründung der ersten tschecho-  
slowakischen Republik in Pittsburgh  
im Jahre 1918“, sagte er.

Eduard Benesch, einer der Führer  
der ersten Bewegung, ist jetzt außer-  
ordentlicher Professor an der Uni-  
versität von Chicago.

— Washington, D.C. Die Mehr-  
heit der Bevölkerung der Vereinig-  
ten Staaten hat mit Begeisterung  
die Ankündigung von einer Kam-  
pagne gegen die Kriegspropaganda  
aufgenommen, wie der Abgeordnete  
Hamilton Fish, R., N.Y., bekannt  
gab. Es war Fish gewesen, der die  
Bildung eines Nationalkomitees an-  
gekündigt hatte, das dafür sorgen  
soll, daß Amerika sich in keinen Krieg  
mischet. Fünfundsiebzig Mitglie-  
der und ehemalige Mitglieder des  
Hauses haben sich als Exekutivbehör-  
de des Komitees zusammengetan und  
sind übereingekommen, alles in ih-  
rer Macht stehende einzusetzen, um  
gegen die vom amtlichen Washington  
inspirierte Kriegspropaganda vor-  
zugehen.

— Sevilla. Generalissimo Fran-  
co hielt einen Triumpheinzug in Se-  
villa, um an einem Kirchenfest teil-  
zunehmen. Überall wehten Kir-  
chen- und nationalitische Flaggen,  
während Frauen Franco auf dem  
Wege zur Kathedrale Blumen zu  
füßen warfen. Vor der ihm zuju-  
belnden Menge erklärte der neue  
Herr Spaniens, daß Spanien, das  
mindestens 1 000 000 Soldaten un-  
ter Waffen habe, eine starke Stellung  
in Europa einnehme und daß die  
Welt zu Spanien aufschaue.

— Haifa, Palästina. Angriffe  
bewaffneter Banden in Haifa haben  
die Zahl jüdischer Opfer binnen 36  
Stunden auf drei Tote und fünf  
Verwundete erhöht. Die frühere Po-  
lizeistunde wurde wieder eingeführt,  
während mit Soldaten bemannte  
Panzerwagen die Unruhequartiere  
abpatrouillierten. In Jerusalem  
verhaftete die Polizei fünf Mitglie-  
der eines angeblichen „Mörder-  
korps“.

— Berlin. Die Ernennung Franz  
von Papens, früherem Gesandten in  
Österreich, zum Gesandten Deutsch-  
lands in der Türkei kam, besonders  
in London und Paris, als eine un-  
angenehme Überraschung, denn dort  
sieht man das als einen Schritt an,  
die britischen Bemühungen um Eng-  
lands Einfluß in der Türkei zu  
schwächen, wenn nicht gänzlich kal-  
zustellen. Die Türkei kontrolliert  
nämlich auch die Bosphorus-Meer-  
enge, den Schlüssel zum östlichen  
Eingang vom Schwarzen zum Mit-  
telländischen Meer. — Aus gutun-  
terrichteter Quelle verlautet auch,  
daß die Luftkranz, die deutsche Han-  
delsflugzeuggesellschaft, nach zehn-  
jährigen beständigen Unterhandlun-  
gen mit diesen nun Erfolg hatte und  
von der Türkei wichtige Zugeständ-  
nisse für Handelsluftdienst zwischen  
beiden Ländern erhielt. Großbritannien  
und Frankreich bemühen sich in  
der Hoffnung, daß auch die Türkei  
und Bulgarien sich ihnen anschlie-  
ßen würden. Diese Hoffnung scheint  
nun sehr geschwächt, wenn nicht ganz  
vereitelt zu sein.

## Käsemeister

anzustellen. Konfession kommt weni-  
ger in Betracht, er soll aber ein Deut-  
scher sein. Reflektanten möchten sich  
an Rundschau Publ. House, 672 Ar-  
lington St., Winnipeg, Man., unter  
Box „16“ melden.

## Deutsche Baumschule

Winterharte Äpfel, Crabs, Pfau-  
men, Kirichen, Aprisosen, Kleinobst,  
Piersträucher. Große Auswahl, alte  
bewährte und neueste Sorten. Nähere  
Preise. Preislisten umsonst.

DYCK NURSERY,  
Struan, Sask.

— Frankreich hat von Burgos  
die Zusicherung erhalten, daß Trup-  
penbewegungen in Spanien und nach  
Spanisch-Marokko weder gegen  
Frankreich noch gegen Großbritan-  
nien gerichtet sind, wie in politischen  
Kreisen verlautete.

— Präsident Roosevelt hat auch  
seine finanziellen Berater einberufen,  
um Mittel und Wege zu finden, durch  
welche großen Störungen in den  
Finanzmärkten im Fall eines Krie-  
ges vorgebeugt werden soll.

— Ein Bericht des Handelsde-  
partements deutete an, daß sich  
Deutschland durch seinen Handels-  
vertrag mit Rumänien beträchtliche  
Oellieferungen gesichert hat.

Kaufen Sie Ihre Farm vorteilhaft  
durch die:

## WINKLER FARM LAND OFFICE

of  
J. A. Kroeker & Sons  
Winkler, Manitoba.

## Eine gute Gelegenheit

Reiche Auswahl verschiedener Bil-  
der und Geschiedenbücher für Kinder  
auf Lager.

Sehr gute deutsche Karten für Weih-  
nachten, Neujahr, Ostern, Geburtstag,  
Muttertag und andere Gelegenheiten.  
Gesangbücher, Ev. Lieberbücher,  
Neukirchener Kalender, Erbauungs-  
und Unterhaltungsbücher, alles zu  
durchaus mäßigen Preisen.

Man wende sich an Abram B. Googe  
c/o Canadian Mennonite Board of  
Colonization, Northern, Sask.

## Kohlen und Holz

bester Qualität, niedrigste Preise.  
Prompte Bedienung.  
Diene auch beim Umzug.

## HENRY THIESSEN

788 Redwood Ave., Winnipeg  
— Telephone 95 370 —

## Noch für dies Frühjahr zu beziehen:

80 Acker Landmark, schwerer Boden,  
ganz unter Kultur, kleine Gebäude, mit  
Einsaat, \$35.00 p. A., \$500.00 Anzahl-  
ung.

90 Acker Glanbeys am Beach High-  
way, besser Boden, ganz unter Kultur,  
nette Gebäude, \$3000 mit \$1500 An-  
zahlung.

160 Acker Hawthood, gutes Land und  
Gebäude nur \$12.50 p. A. mit \$500  
Anzahlung und noch andere Farmen.

Wir haben hier bei Winnipeg einen  
sehr schönen Garten mit 6-Zimmer-Haus,  
Stall und Garage, sehr billig zu ver-  
kaufen.

Gugo Carlens Co.

250 Portage Ave., Winnipeg, Man.



Englische mechanische sowie „Body“-  
Arbeit wird mit Garantie  
ausgeführt.

Motoreinstellung mit  
„Stromberg Motorscope“

## TEARDROP AUTO & BODY WORKS

P. WIENS,  
Phone 27 279



WRECK  
IRONED  
OUT

165 Smith St.,  
Winnipeg.

### Der Mennonitische Katechismus

Der Mennonitische Katechismus, mit den Glaubensartikeln, schön gebunden  
Preis per Exemplar portofrei ..... 0.40

Der Mennonitische Katechismus, ohne den Glaubensartikeln, schön gebunden  
Preis per Exemplar portofrei ..... 0.30

Bei Abnahme von 12 Exemplaren und mehr 25 Prozent Rabatt.  
Bei Abnahme von 50 Exemplaren und mehr 33 1/3 Prozent Rabatt.  
Die Zahlung sende man mit der Bestellung an das

Rundschau Publishing House

672 Kelington Street

Winnipeg, Man., Canada

### Eine große Mennonitenansiedlung in Montana.

Die mennonitische Ansiedlung in der Fort Bed Reservation von Montana bei Bolt und Lustre, nördlich von den Stationen Wolf Point bis Oswego, ist eine der größten und bedeutendsten in den Nordwestlichen Staaten. Sie umfasst einen Flächenraum von ungefähr 25 Meilen nach Osten und Westen und ungefähr 15 Meilen nach Norden und Süden. Viele bekannte Ansiedler wohnten früher in Kansas, Nebraska, Minnesota, Süd-Dakota und Canada.

Das Land ist mehr eben, ganz wenig wellig, fast alles pflügbare. Die Farmen bestehen aus 820 bis 640 Acker oder etwas mehr und die meisten Farmer haben sozusagen alles Land unter Kultur.

Viele von den einzelnen Farmern ziehen jährlich von 8000 bis 10,000 Bushel Weizen. Das Ergebnis ist in guten Jahren größer, aber alle befolgen auch die Praxis, ungefähr die Hälfte ihres Landes jedes Jahr zu Schwarzbrache zu pflügen. In den besten Jahren erzielen sie Erträge von 25 bis 35 Bushel vom Acker, und in den weniger guten Jahren schält das Schwarzbrachensystem sie vor einer Missernte, obwohl die Erträge nur gering sind. Es wird auch Futtergetreide wie Hafer, Gerste und Korn gezogen. Alle Farmer halten Kühe, Schweine und haben bedeutende Hühnerzüchtereien.

Es sind gute Gelegenheiten vorhanden auf der mennonitischen Ansiedlung unbesessenes oder bearbeitetes Land zu erwerben. Es ist dort auch noch unbesessenes Land, welches den Indianern gehört, für einen billigen Preis zu pachten. Um Einzelheiten und niedrige Grundstückspreise wende man sich an:

E. C. Seedy,

General Agricultural Development Agent, Dept. A.  
Great Northern Railway, — St. Paul, Minn.

Is Dein Abonnement für das laufende Jahr bezahlt?  
Dürfen wir Dich bitten, es zu ermöglichen? — Wir brauchen es zur weiteren Arbeit. Im voraus von Herzen Dank!

### Bestellzettel

An: Rundschau Publishing House,  
672 Kelington St., Winnipeg, Man., Canada.

Ich schicke hiermit für:

1. Die Mennonitische Rundschau (\$1.25) \$.....
  2. Den Christlichen Jugendfreund (\$0.50) \$.....
- (1 und 2 zusammen bestellt: \$1.50)

Beigelegt sind: \$.....

Name .....

Post Office .....

Staat oder Provinz .....

Bei Adressenwechsel gebe man auch die alte Adresse an.

Der Sicherheit halber sende man Bargeld in registriertem Brief oder man lege „Bank Draft“, „Money Order“, „Express Money Order“ oder „Postal Note“ ein. (Von den USA. auch persönliche Checks.) Auch kanadische „Post Stamps“ dürfen als Zahlung geschickt werden.

Bitte Probenummer frei zuzuschicken. Adresse ist wie folgt:

Name .....

Adresse .....

— London. Eine Woche großer politischer Spannung ging am 22. April zuende, aber sie hat nicht allein nicht nachgelassen, sondern sich durch einen kühnen Schachzug des Reichsführers eher noch erhöht, der sich in einer Umfrage an die 31 Länder wandte. Zweck der Anfrage ist natürlich, die Behauptungen Mussolinis und auch Hitlers zu begründen, daß Präsident Roosevelts angebliche „Friedensbotschaft“ eine eigenmächtige Handlung war, zu der er nicht beauftragt wurde und die unerwünscht und lächerlich war.

Großbritannien versucht soviel als möglich die Handlung des amerikanischen Präsidenten zu beschönigen, diese als erwünscht hinzustellen und in Abrede zu stellen, daß Roosevelt sich lächerlich machte. Ein Ankündiger der Britischen Rundfunkgesellschaft, ein Regierungsmonopol, redete in deutscher Sprache und erzählte seinen Zuhörern, daß Reichsführer Hitler bei den von Präsident Roosevelt genannten Ländern einzeln anfragte. Aus zuverlässiger Quelle verlautet, daß der Ankündiger der Rundfunkgesellschaft die Rede auf Ersuchen des britischen Auswärtigen Amtes verbreitete, das augenscheinlich infolge der Lage der Dinge beunruhigt ist und Roosevelt soviel als möglich in Schutz nehmen möchte.

Die Frage, mit der sich Reichsführer Hitler an die 31 Länder, oder wenigstens an die kleineren, wandte, ist sehr direkt abgefaßt und lautet: „Haben Sie Angst vor Deutschland?“ Und: „Waren Sie im Voraus von Herrn Roosevelts Schritt unterrichtet worden und haben Sie diesen gutgeheißen und gewünscht?“

Soweit hat keines der befragten Länder geantwortet, daß es sich von Deutschland bedroht fühle und auch nicht ein einziges Land erklärte, daß es sich an Roosevelt gewandt habe. Obwohl noch nicht alle befragten Länder antworteten und berichtet wird, daß einige ausweichende Antworten gaben, sind diese Meldungen nicht amtlich, aber ersichtlich ist aus den eingelaufenen amtlichen Berichten, daß Herrn Roosevelts Stellung erschüttert ist und daß er viel an Ansehen verloren hat, zumal auch aus dem amerikanischen Kongreß Meldungen einlaufen, aus denen klar ersichtlich ist, daß Roosevelts Handlung auch von hervorragenden Volksvertretern, sogar von solchen seiner eigenen Partei, scharf getadelt wird. — Staats-Anzeiger, Bismarck, N.D.

— Warschau. Hier verlautet, daß Polen und Frankreich keine Fragen bezüglich Roosevelts Note vom Reichsführer Hitler vorgelegt wurden. Die Berichte sind nicht amtlich und Regierungskreise verhalten diesbezüglich sich schweigend. Polen baut scheint auf den Nichtangriffsvertrag mit Deutschland, doch ist fraglich, ob der nicht hinfällig wird, sollte Polen, wie verschiedentlich schon berichtet wurde, einen Militärvertrag mit Frankreich und Großbritannien geschlossen haben. Deutsche Regierungsbeamte verweigerten jede Auskunft darüber, welchen Ländern die Fragen vorgelegt wurden.

— Bern. Der Schweizer Bun-



### STREAMLINE

### MOTORS

COMPLETE AUTO  
SERVICE & REPAIRS  
GASOLINE & OIL  
GREASING & STORAGE

PHONE 26 182  
194 EDMONTON ST.

desrat lehnte die Wiederaufnahme diplomatischer Beziehungen mit Sowjetrußland, ohne die Garantie, daß die Kommunisten sich politischer Aktivitäten in der Schweiz enthalten würden, ab. Der Bundesrat erwiderte auf eine Anfrage in der Legislative, daß alle anderen Regierungen, die in Bern vertreten sind, sich nicht in innere Angelegenheiten der Schweiz einzumischen, gegeben hätten.

— London. Außenminister Lord Halifax erklärte mit Bezug auf die von Deutschland und Italien erhobene Vorwürfe, England plane eine Einkreisung der Achsenmächte, daß ein solcher Schritt nicht ins Auge gefaßt sei. Zur gleichen Zeit setzte die britische Regierung ihre Bemühungen nach verstärkten Rüstungen und weiteren Bundesgenossen fort.

— Berlin. Das Deutsche Nachrichtenbüro meldete wieder neue Erzeße der Polen gegen die deutsche Minderheit. Es soll in verschiedenen Teilen von Polen zu Zusammenstößen gekommen sein. Es wurde gemeldet, daß der Polnische Weltverband, eine patriotische Organisation von jungen Leuten, in verschiedenen Städten und Dörfern bei Rattowitz die deutschen Bewohner angegriffen habe. Die Deutschen wurden von den überlegenen Polen verprügelt. In vielen deutschen Häusern wurden die Fenster mit Steinen eingeworfen.

### Neu! Achtung! Neu!

Für Schulen und Jugendvereine!  
„Knospen und Blüten aus deutschem Dichtertum.“ Band I enthält die schönsten Weihnachtsgebichte und Gedichte für Schule und Familie.

Band II enthält eine sehr reiche Auswahl der herrlichsten Gedichte und Gespräche für christliche Jugendvereine.

Preis Band I broschiert ..... \$0.50  
Preis Band II broschiert ..... \$1.25

Preis Band II in schönem Einband ..... \$1.40

Die Bücher sind zu beziehen durch  
H. C. Friesen, 409 Cathedral St.,  
Winnipeg, Man.



E

ymie  
mit  
tie,  
cher  
ten  
rtwi-  
de-  
gie-  
ind,  
iten  
eben

ord  
die  
rho-  
eine  
doh  
fuge  
feste  
emü-  
ngen  
rt.  
nach  
Er-  
utche  
nenen  
enlö-  
e ge-  
stver-  
ation  
nenen  
totow  
rissen  
von  
igelt.  
wur-  
einge-

en!

mel  
dem  
die  
Ge-  
reche  
und  
ber-

10.50  
11.25

11.40  
durch  
Hde.,